



Einige Dienste und Anwendungen sind ggf. nicht in allen Ländern verfügbar.
Details hierzu erhalten Sie beim Händler.

Facebook ist eine Marke von Facebook, Inc.

Google, Android, YouTube und andere Marken sind Marken von Google, Inc.

© Vodafone Group 2013. Vodafone und die Vodafone-Logos sind Marken der Vodafone Group. Andere Produkt- und Firmennamen, die in diesem Dokument genannt werden, können Marken ihrer jeweiligen Inhaber sein.

Deutsch – CJA26P0VDACA



Bedienungsanleitung
Vodafone Smart III

vodafone

Hinweis

Copyright © 2013 TCT Mobile Limited

Alle Rechte vorbehalten

Das Telefon wurde von TCT exklusiv für Vodafone hergestellt.

Kein Teil dieses Handbuchs darf ohne vorherige schriftliche Genehmigung von TCT auf irgendeine Art und Weise reproduziert oder übertragen werden.

Marken

Vodafone-Logos sind Marken der Vodafone Group. Andere Produkt- und Firmennamen, die in diesem Dokument genannt werden, können Marken ihrer jeweiligen Inhaber sein.

TCT ist eine Marke von TCT.

Die Bluetooth® -Wortmarke und -Logos sind Eigentum der Bluetooth® SIG, Inc. Bluetooth® QDID (Qualified Design ID): B020261

microSD™ ist eine Marke der SD Card Association.

PC Suite Copyright © 2010 Chengdu Singularity Software Co., Ltd.

Lizenzen



Das microSD-Logo ist eine Marke.



Die Bluetooth-Wortmarke und -Logos sind Eigentum der Bluetooth SIG, Inc. und jegliche Verwendung der Marken durch TCT Mobile Limited und seine Geschäftspartner ist lizenziert. Andere Marken und Markennamen sind Eigentum ihrer jeweiligen Besitzer.

Vodafone 975/975N Bluetooth QD ID B020261



Das Wi-Fi-Logo ist ein Gütezeichen der Wi-Fi Alliance.

Android, Google und YouTube sowie andere Marken sind Marken von Google Inc. Der Android-Roboter wurde anhand von Material reproduziert oder geändert, das von Google erstellt und freigegeben wurde, und wird in Übereinstimmung mit den Bedingungen der Creative Commons 3.0 Attribution License verwendet.

Sie haben ein Produkt erworben, das die Open-Source-Programme (<http://opensource.org/>) mtd, msdosfs, netfilter/iptables und initrd im Objektcode verwendet sowie andere Open-Source-Programme, die unter der Lizenz von GNU General Public License und Apache License eingetragen sind.

Wir stellen Ihnen in einem Zeitraum von drei Jahren nach der Einführung des Produkts durch TCT auf Anfrage eine vollständige Kopie der entsprechenden Quellcodes zur Verfügung.

Sie können den Quellcode unter <http://sourceforge.net/projects/alcatel/files/> herunterladen. Die Bereitstellung erfolgt kostenlos über das Internet.

Hinweis

Die Informationen in diesem Handbuch können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Bei der Erstellung dieses Handbuchs wurden alle angemessenen Anstrengungen unternommen, um die Richtigkeit des Inhalts sicherzustellen. Alle Aussagen, Informationen und Empfehlungen in diesem Handbuch stellen jedoch keine Gewährleistung dar, weder ausdrücklich noch implizit. Lesen Sie sich die Sicherheitsvorkehrungen und -hinweise aufmerksam durch, um dieses Mobilfunkgerät ordnungsgemäß und sicher verwenden zu können.

Adresse von TCT Mobile Limited:

Room 1910-12A, Tower 3, China HK City, 33 Canton Road, Tsimshatsui, Kowloon, Hongkong

Webseite: <http://www.vodafone.com/smart3>

Inhaltsverzeichnis

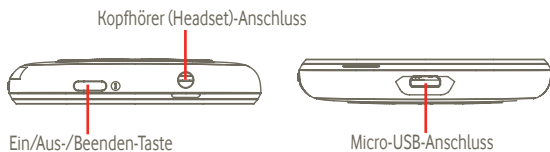
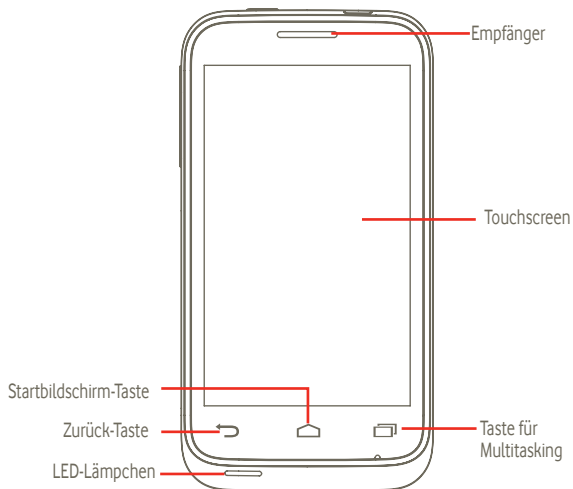
1	Telefon	6
1.1	Tasten und Anschlüsse	6
1.2	Startbildschirm	13
2	Texteingabe.....	22
2.1	Bildschirmtastatur verwenden.....	22
2.2	Text bearbeiten.....	23
3	Telefongespräch, Anrufliste und Kontakte.....	24
3.1	Telefongespräch	24
3.2	Anrufliste anzeigen.....	29
3.3	Kontakte	30
4	SMS/MMS, Gmail/E-Mail, Google Talk.....	35
4.1	SMS/MMS.....	35
4.2	Gmail, E-Mail.....	41
4.3	Google Talk.....	46
5	Google Kalender und Wecker und Rechner	49
5.1	Google Kalender	49
5.2	Uhr	51
5.3	Rechner	52
6	Internetverbindung.....	54
6.1	Internetverbindung herstellen	54
6.2	Browser	57
6.3	Mit Bluetooth-Geräten verbinden	63
6.4	Telefon über USB an einen Computer anschließen.....	64
6.5	Datenverbindung übertragen.....	66
6.6	Mit Virtual Private Networks verbinden.....	67

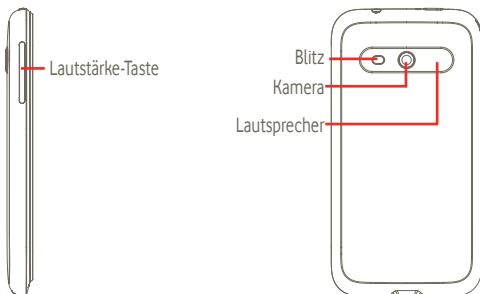
7	Multimedia-Anwendungen.....	69
7.1	Kamera.....	69
7.2	Galerie	72
7.3	YouTube	75
7.4	Musik.....	76
8	Google Maps.....	79
8.1	Standort bestimmen	79
8.2	Standort suchen	80
8.3	Standort markieren.....	81
8.4	Wegbeschreibungen für das Auto, öffentliche Verkehrsmittel oder zu Fuß abrufen.....	82
8.5	Ebenen anordnen.....	84
8.6	Bei Latitude anmelden, um die Standorte Ihrer Freunde anzuzeigen und Ihren Standort an sie zu senden.....	85
9	Sonstiges.....	88
9.1	Datei-Manager	88
9.2	Notizen.....	89
9.3	Videoplayer	89
9.4	Sprachsuche.....	89
9.5	SyncMLClient	89
9.6	Radio.....	90
9.7	LED-Lampe.....	92
9.8	Andere Anwendungen	92
10	Einstellungen.....	93
10.1	Drahtlos und Netzwerke	93
10.2	Ton.....	97

10.3	Display.....	98
10.4	Speicher.....	98
10.5	Akku	99
10.6	Anwendungen.....	99
10.7	Standortdienste	100
10.8	Sicherheit.....	101
10.9	Sprache und Eingabe.....	102
10.10	Sichern und zurücksetzen	106
10.11	Konten.....	107
10.12	Datum und Uhrzeit	108
10.13	Eingabehilfen	109
10.14	Entwicklung.....	109
10.15	Telefoninfo	110
11	Telefon optimal nutzen	111
11.1	Android Manager	111
11.2	FOTA-Aktualisierung.....	112
12	Informationen zur Produktsicherheit.....	113
13	Telefongarantie	123
14	Zubehör	125
15	Technische Daten.....	126

1 Telefon

1.1 Tasten und Anschlüsse





Zurück-Taste

- Zurück zum vorherigen Menü oder Bildschirm



Taste für Multitasking

- Auf dem Startbildschirm berühren: alle ausgeführten Anwendungen anzeigen
- Im Schnellmenü berühren und halten: Schnellmenü für Einstellungen und die Verwaltung von Anwendungen aufrufen. Um diese Funktion zu aktivieren, navigieren Sie zu **Einstellungen\Display\Menüdarstellung** und wählen Folgendes aus: ☒



Startbildschirm-Taste

- Berühren: zurück zum Startbildschirm oder zum zentralen Startbildschirm (falls Erweiterungsbildschirme eingerichtet sind)
- Berühren und halten: **Google Now** und **Sprachsuche** öffnen



Ein/Aus-/Beenden-Taste

- Kurzes Drücken: Bildschirm sperren
Displaybeleuchtung einschalten
- Gedrückt halten: bei ausgeschaltetem Telefon: Telefon einschalten
bei eingeschaltetem Telefon: Telefonoptionen öffnen:
Ausschalten, Neustart, Flugmodus

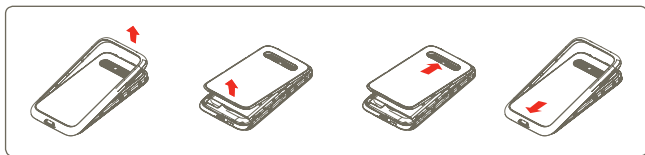


Lautstärke-Taste

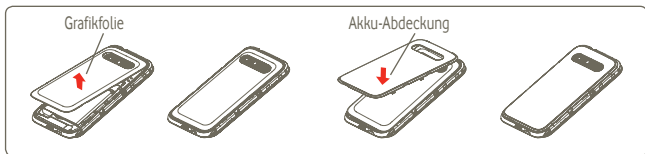
- Im Anruf-/Medienwiedergabe-Modus drücken: Lautstärke einstellen
- Im Normalmodus drücken: Klingeltonlautstärke einstellen

1.1.1 Einrichtung

Hintere Abdeckung abnehmen und aufsetzen

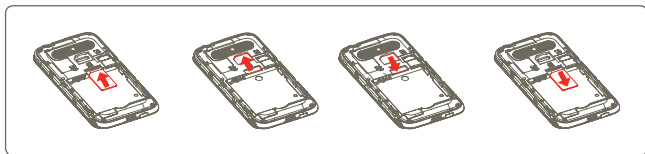


Wenn Sie das Modell Vodafone 975 verwenden, können Sie eine der mitgelieferten Grafikfolien ⁽¹⁾ unter der durchsichtigen Abdeckung anbringen, bevor Sie sie schließen. Sie können auch mithilfe der bereitgestellten Vorlage Ihre eigenen Grafiken erstellen.



SIM-Karte einsetzen und entnehmen ⁽²⁾

Die SIM-Karte muss eingesetzt sein, um telefonieren zu können. Schalten Sie das Telefon aus und entnehmen den Akku, bevor Sie die SIM-Karte einsetzen oder entfernen.

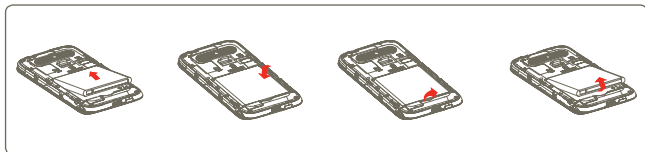


⁽¹⁾ Für Vodafone 975N nicht verfügbar

⁽²⁾ Erkundigen Sie sich beim Netzbetreiber, ob die SIM-Karte mit 3 V oder 1,8 V kompatibel ist. Die alten 5-Volt-Karten können nicht mehr verwendet werden.

Setzen Sie die SIM-Karte mit dem Chip nach unten ein und schieben sie in den vorgesehenen Einschub. Überprüfen Sie, ob die Karte korrekt eingesetzt ist. Drücken Sie zum Entnehmen auf die Karte und ziehen sie heraus.

Akku einsetzen und entnehmen



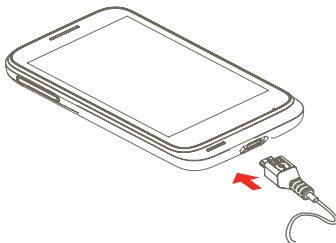
- Setzen Sie den Akku ein, bis er einrastet. Schließen Sie dann die Telefonabdeckung.
- Lösen Sie die Abdeckung und entnehmen den Akku.

Speicherkarte (microSD) einsetzen und entnehmen



Schieben Sie die Halterung für die Speicherkarte (microSD) in Pfeilrichtung und öffnen diese. Setzen Sie die Speicherkarte (microSD) mit dem goldenen Kontakt nach unten ein. Klappen Sie die Halterung für die Speicherkarte (microSD) wieder herunter und schieben diese zum Verriegeln in die entgegengesetzte Richtung.

Akku laden



Stecken Sie das Akkuladegerät ins Telefon und in die Netzsteckdose.

- Beim Aufladen des Akkus wird das Telefon eingeschaltet.
- Drücken Sie den Stecker nicht mit Gewalt in die Buchse.
- Der Akku muss korrekt eingesetzt sein, wenn Sie das Ladegerät anschließen.
- Die Netzsteckdose muss sich in der Nähe des Telefons befinden und einfach zugänglich sein. Verwenden Sie kein Verlängerungskabel.
- Laden Sie den Akku bei der ersten Verwendung des Geräts vollständig (etwa 4 Stunden).

Es wird empfohlen, den Akku immer vollständig zu laden (🔋). Der Ladestatus wird durch die Wassertiefe auf dem gesperrten Bildschirm angezeigt. Der Pegel steigt beim Laden immer höher.



Verringerung des Energieverbrauchs:

- WLAN deaktivieren
- GPS, Bluetooth, im Hintergrund ausgeführte Anwendungen deaktivieren
- Zeitspanne für Hintergrundbeleuchtung möglichst kurz festlegen

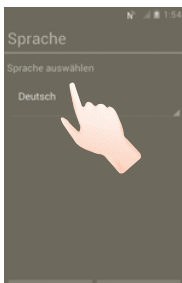
1.1.2 Telefon einschalten

Halten Sie die Ein/Aus-/Beenden-Taste gedrückt, bis das Telefon eingeschaltet ist, geben den PIN-Code falls erforderlich ein, und bestätigen Sie. Der Startbildschirm ist zu sehen.

Falls Sie den PIN-Code nicht kennen oder vergessen haben, wenden Sie sich an den Netzbetreiber. Bewahren Sie den PIN-Code getrennt vom Telefon und an einem sicheren Ort auf, wenn sie nicht verwendet werden.

Ersteinrichtung des Telefons

Beim ersten Einschalten des Telefons werden Sie aufgefordert, vor dem Fortfahren die Option **Standortzustimmung** zu berühren. Nehmen Sie daraufhin die folgenden Einstellungen vor: Gerätesprache, mobile Datenverbindung, Google-Kontoeinrichtung sowie Einstellung von Datum und Uhrzeit⁽¹⁾.



Sie können den Google-Einrichtungsbildschirm beim ersten Einrichten auch überspringen und später über **Einstellungen\Konto hinzufügen** aufrufen.

Auch wenn keine SIM-Karte eingesetzt ist, können Sie auf dem Startbildschirm eine Verbindung mit einem WLAN herstellen, um sich in Ihrem Google-Konto anzumelden und bestimmte Funktionen zu nutzen.

1.1.3 Telefon ausschalten

Halten Sie die Ein/Aus-/Beenden-Taste gedrückt, bis die Telefonoptionen angezeigt werden. Berühren Sie **Ausschalten** und dann **OK**.

⁽¹⁾ Verfügbarkeit je nach Land und Netzbetreiber

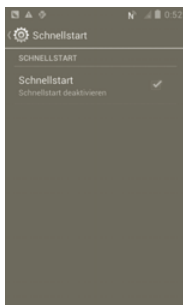
1.1.4 Schlafmodus

Berühren Sie auf dem Startbildschirm das **Hauptmenü** und legen unter **Einstellungen\Display\Schlafen** den gewünschten Zeitraum fest. Das Telefon wird nach einer festgelegten Zeit in den Schlafmodus versetzt, um Strom zu sparen. Sie können auch die Ein/Aus-/Beenden-Taste einmal drücken, um den Schlafmodus zu aktivieren. Drücken Sie einfach die Ein/Aus-/Beenden-Taste, um den Schlafmodus zu verlassen.



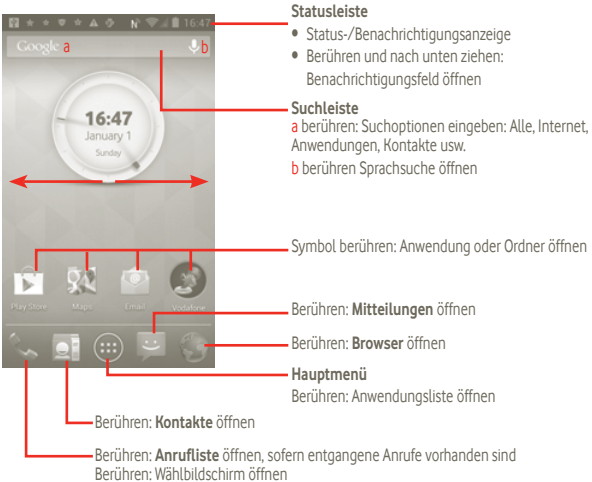
1.1.5 Schnellstart

Mit dieser Funktion können Sie das Telefon über **Einstellungen\Schnellstart** schnell starten. Aktivieren Sie dazu das Kontrollkästchen.



1.2 Startbildschirm

Für den schnellen Zugriff können Sie alle bevorzugten oder am häufigsten verwendeten Elemente (Anwendungen, Verknüpfungen, Ordner und Widgets) auf dem Startbildschirm anzeigen.



Der Startbildschirm ist auf beiden Seiten des Bildschirms erweitert, sodass Ihnen mehr Platz für Anwendungen und Verknüpfungen zur Verfügung steht. Ziehen Sie den Startbildschirm nach links und rechts zur Anzeige der Erweiterungsbildschirme.

1.2.1 Touchscreen verwenden

Berühren



Berühren Sie eine Anwendung mit dem Finger, um diese zu öffnen.

Berühren und halten



Berühren Sie den Bildschirm und halten den Finger mindestens zwei Sekunden lang in dieser Position. Sie können eine Anwendung, ein Widget oder einen leeren Bereich berühren und halten, um das Element zu ziehen oder Menüs mit den dazugehörigen Optionen anzuzeigen.

Ziehen



Ziehen Sie Elemente mit dem Finger an eine andere Position auf dem Bildschirm.

Ziehen/Gleiten



Sie können beliebig in den Anwendungen, Bildern und Webseiten usw. blättern, indem Sie den Finger auf dem Bildschirm nach oben oder unten ziehen. Außerdem können Sie den Bildschirm horizontal ziehen.

Schnippen



Diese Geste ist dem Schieben/Gleiten ähnlich, die Bewegung ist jedoch erheblich schneller.

Zusammenziehen/Auseinanderziehen



Legen Sie zwei Finger auf den Bildschirm und ziehen sie auseinander oder zusammen, um die Elemente auf dem Bildschirm zu vergrößern oder zu verkleinern.

Drehen



Wenn Sie das Telefon drehen, wechselt der Bildschirm automatisch vom Hoch- in das Querformat.

1.2.2 Statusleiste

Die Statusleiste gibt Aufschluss über den Telefonstatus (rechts) und enthält Benachrichtigungsinformationen (links).

Statussymbole

	GPRS aktiv		GPS aktiviert
	GPRS in Verwendung		Empfang von Standortdaten über GPS
	EDGE aktiv		Roaming
	EDGE in Verwendung		Kein Signal
	3G (UMTS) aktiv		Keine SIM-Karte installiert
	3G (UMTS) in Verwendung		Vibrationsmodus
	HSPA (3G+) aktiv		Klingelton stummgeschaltet
	HSPA (3G+) in Verwendung		Telefonmikrofon stummgeschaltet
	Mit einem WLAN verbunden		Akku sehr schwach
	Bluetooth aktiviert		Akku schwach
	Mit einem Bluetooth Gerät verbunden		Akku teilweise entladen
	Flugmodus		Akku voll
	Wecker gestellt		Akku wird geladen
	Signalstärke		Kopfhörer angeschlossen
	NFC aktiviert ⁽¹⁾		

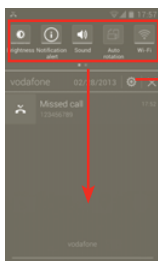
⁽¹⁾Nur bei Vodafone 975N

Benachrichtigungssymbole

	Neue E-Mail in Gmail™		USB-Tethering und mobiler WLAN-Hotspot aktiviert
	Neue SMS oder MMS		Anruf aktiv
	Problem beim Senden einer SMS oder MMS		Anruf mit Bluetooth-Kopfhörer aktiv
	Neue Google Talk™-Mitteilung		Entgangener Anruf
	Neue Mailboxnachricht		Telefongespräch in Warteschleife
	Anstehender Termin		Rufumleitung aktiv
	Synchronisierung wird durchgeführt		Datei wird hochgeladen
	Problem bei der Anmeldung oder Synchronisierung		Datei wird heruntergeladen
	Speicherkarte (microSD) voll		Herunterladen abgeschlossen
	Keine Speicherkarte (microSD) eingesetzt		Offenes WLAN verfügbar
	Mit VPN verbunden		Telefon über USB-Kabel angeschlossen
	Vom VPN getrennt		Radio aktiviert
	Titel wird wiedergegeben		Systemaktualisierung verfügbar
	USB-Tethering aktiviert		Mobiler WLAN-Hotspot aktiviert

Benachrichtigungsfeld

Berühren Sie die Statusleiste und ziehen sie zum Öffnen des Benachrichtigungsfelds nach unten. Berühren Sie das Feld und ziehen es zum Schließen nach oben. Im Benachrichtigungsfeld können Sie Elemente und durch Benachrichtigungssymbole gekennzeichnete Erinnerungen öffnen oder Informationen zu Drahtlosdiensten anzeigen.

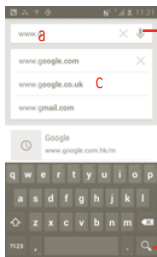


- Widgetleiste nach links wischen: weitere Widgets (Anwendungen) anzeigen
- Symbol berühren: Funktion ändern
- Einstellungen

Durch Berühren von  können Sie alle terminbasierten Benachrichtigungen löschen (nur die Benachrichtigung wird gelöscht).

1.2.3 Suchleiste

Auf dem primären Startbildschirm steht eine Suchleiste zur Verfügung, mit der Sie nach Informationen in Anwendungen, im Telefon oder im Web suchen können.



- a berühren oder Taste auf der Tastatur berühren: Text suchen
- b berühren: Sprachsuche öffnen
- c berühren: vorgeschlagenen Text für Schnellsuche eingeben
- d berühren: im Web suchen

Per Texteingabe suchen

- a Berühren Sie die Suchleiste auf dem Startbildschirm oder auf anderen Anwendungsbildschirmen das Symbol .
- b Geben Sie den Text/Ausdruck ein, nach dem Sie suchen möchten.
- c Berühren Sie den eingegebenen Text.

Per Spracheingabe suchen

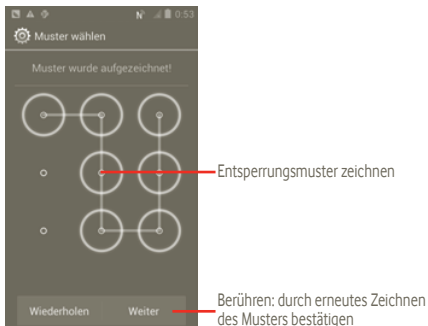
- a Berühren Sie auf der Suchleiste . Ein Dialogfeld erscheint.
- b Sprechen Sie den Text/Ausdruck, nach dem Sie suchen möchten. Eine Liste mit Suchergebnissen wird zur Auswahl angezeigt.

1.2.4 Bildschirm sperren und entsperren

Sie können Ihren Telefonbildschirm durch das Erstellen von Mustern, eines PIN-Codes oder eines Passworts sperren, sperren, um das Telefon und Ihre Privatsphäre zu schützen.

Entsperrungsmuster erstellen (weitere Informationen siehe 10.8.1)

- a Berühren Sie auf dem Startbildschirm das Symbol , **Einstellungen** und dann **Sicherheit\Bildschirmsperre einrichten\Muster**.



Bildschirmsperre mit PIN oder Passwort einrichten

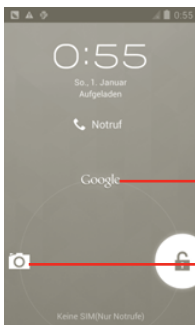
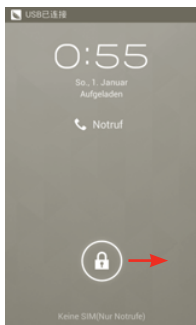
- Berühren Sie auf dem Startbildschirm das Symbol , **Einstellungen** und dann **Sicherheit\Bildschirmsperre einrichten\PIN oder Passwort**.
- Erstellen Sie die PIN oder das Passwort.

Telefonbildschirm sperren

Drücken Sie ein Mal die Ein/Aus-/Beenden-Taste, um den Bildschirm zu sperren.

Telefonbildschirm entsperren

Zeichnen Sie das erstellte Entsperrungsmuster nach oder geben Sie die PIN oder das Passwort ein, um das Display zu aktivieren. Wenn Sie keine Bildschirmsperre eingerichtet haben, ziehen Sie das Symbol  zum Entsperren nach rechts.



Berühren: **Google-Suche** öffnen

Berühren: **Kamera** öffnen

1.2.5 Startbildschirm personalisieren

Elemente hinzufügen

Sie können dem Startbildschirm Verknüpfungen, Widgets (Anwendungen) oder Ordner hinzufügen, indem Sie  berühren. Berühren und halten Sie das Element, das Sie hinzufügen möchten, und lassen es los. Das Element wird auf dem aktuellen Startbildschirm angezeigt.

Anwendungen anordnen

Berühren und halten Sie das zu verschiebende Element, ziehen Sie es an die gewünschte Position und lassen es los. Halten Sie das Symbol am linken oder rechten Bildschirmrand, um das Element auf eine andere Seite des Startbildschirms zu ziehen.

Elemente entfernen

Berühren und halten Sie das zu entfernende Element, damit Sie es verschieben können, und ziehen es nach oben auf . Wird das Symbol rot, lassen Sie es los.

Hintergrund anpassen

Berühren und halten Sie einen leeren Bildschirmbereich auf dem Startbildschirm oder berühren und halten Sie die Taste für Multitasking  auf dem Startbildschirm. Wählen Sie anschließend **Systemeinstellungen\Display\Bildschirmhintergrund** aus, um den Bildschirmhintergrund anzupassen.

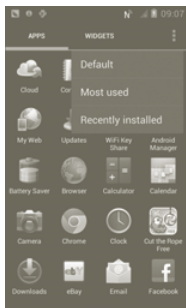
1.2.6 Hauptmenü

Berühren Sie auf dem Startbildschirm , um die Anwendungsliste aufzurufen.

Wenn Sie zum Startbildschirm zurückkehren möchten, berühren Sie die Startbildschirm-Taste.

Sie können die Anwendungen geordnet nach „Standard“, „Am häufigsten verwendet“ und „Kürzlich installiert“ anzeigen.

Berühren Sie zum Anzeigen der Anwendungen nach **Standard**, **Am häufigsten verwendet** oder **Kürzlich installiert** oben im Hauptmenü das Optionssymbol  und wählen eine Option aus.



1.2.7 Lautstärke einstellen

Lautstärke-Taste verwenden

Drücken Sie die Lauter-/Leiser-Taste, um die Lautstärke einzustellen. Wenn Sie bei der niedrigsten Einstellung der Lautstärke (Lautlosmodus ⁽¹⁾) einmal die Lauter-Taste drücken, wird der Vibrationsmodus aktiviert. Wenn Sie im Vibrationsmodus einmal die Leiser-Taste drücken, wird der Lautlosmodus aktiviert.

Allgemeine Lautstärke-Einstellungen

Berühren Sie auf dem Startbildschirm  und dann dann **Einstellungen\Ton** oder ziehen Sie das Benachrichtigungsfeld nach unten und berühren , um den Klingelton, Medien und die Lautstärke des Klingeltons einzustellen.

⁽¹⁾ Die Einstellungen variieren entsprechend den Veränderungen, die Sie an den Standardeinstellungen unter **Einstellungen\Ton\Lautlos** vornehmen.

2 Texteingabe

2.1 Bildschirmtastatur verwenden

Die Bildschirmtastatur wird automatisch angezeigt, wenn in einem Programm eine Text- oder Zahleneingabe erforderlich ist.

Einstellungen für die Bildschirmtastatur

Berühren und halten Sie auf dem Startbildschirm die Taste für Multitasking  und anschließend **Systemeinstellungen\Sprache und Eingabe\Google-Spracheingabe** (oder **Android-Tastatur**), um die verschiedenen Tastatureinstellungen anzuzeigen. Um diese Funktion zu aktivieren, navigieren Sie zu **Einstellungen\Display\Menüdarstellung** und wählen  aus. Blättern Sie, um den gewünschten Tastaturstil auszuwählen.

Bildschirmtastatur ausrichten

Halten Sie das Telefon horizontal oder vertikal, um die Ausrichtung der Bildschirmtastatur zu ändern. Sie können die Ausrichtung auch über die Einstellungen anpassen. Öffnen Sie hierzu auf dem Startbildschirm das Hauptmenü und wählen **Einstellungen\Display** aus.

2.1.1 Android-Tastatur



2.2 Text bearbeiten

Sie können den von Ihnen eingegebenen Text bearbeiten.

- Berühren und halten Sie den eingegebenen Text.
Für größere Wortgruppen können Sie das erste Wort berühren und halten und die Endpunkte an die gewünschte Stelle verschieben.
- Eine Optionsliste wird angezeigt.
- Wählen Sie den gewünschten Vorgang aus (**Einfügen**, **Ersetzen**, **Ausschneiden** usw.).

3 Telefongespräch, Anrufliste und Kontakte

3.1 Telefongespräch



3.1.1 Anrufen

Durch Berühren von **Telefon** können Sie ganz einfach ein Telefongespräch beginnen. Dieses Menü kann auf zwei Arten aufgerufen werden:

- Berühren Sie auf dem Startbildschirm .
- Berühren Sie auf dem Startbildschirm das Hauptmenü und wählen **Telefon** aus.



Geben Sie die gewünschte Nummer direkt über die Tastatur ein oder wählen Sie unter **Kontakte** oder **Anrufliste** einen Kontakt aus, indem Sie die entsprechende Registerkarte berühren. Berühren Sie anschließend , um den Anruf zu tätigen. Die eingegebene Nummer kann unter **Kontakte** gespeichert werden. Berühren Sie dazu  und anschließend **Zu Kontakten hinzufügen**.

Falsch eingegebene Ziffern können durch das Berühren von  gelöscht werden.

Berühren Sie zum Beenden eines Anrufs .

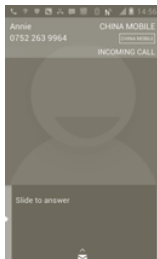
Internationaler Anruf

Berühren und halten Sie für einen internationalen Anruf **0 +**, um + einzugeben, geben dann die Landesvorwahl und die vollständige Telefonnummer ein und berühren zum Wählen **☎**.

Notruf

Wenn das Telefon Netzverbindung hat, wählen Sie die Notrufnummer und berühren **☎**, um den Notruf zu tätigen. Dies funktioniert auch ohne Eingabe des PIN-Codes.

3.1.2 Anruf entgegennehmen oder ablehnen



Ziehen Sie bei einem eingehenden Anruf das grüne Telefonsymbol, um den Anruf entgegenzunehmen. Beenden Sie den Anruf durch Berühren des Symbols **☎**.

Wenn Sie einen eingehenden Anruf nicht entgegennehmen möchten, können Sie ihn ablehnen, indem Sie **☎** nach oben ziehen und eine Mitteilung auswählen. Der Anrufer wird direkt mit Ihrer Mailbox verbunden, um eine Nachricht zu hinterlassen.

3.1.3 Mailbox anrufen

Die Mailbox wird von Ihrem Netzanbieter bereitgestellt, damit Sie keine Anrufe verpassen. Sie funktioniert wie ein Anrufbeantworter, den Sie jederzeit abhören können.

Berühren und halten Sie **1** auf dem Bildschirm **Telefon**, um auf die Mailbox zuzugreifen.

Berühren Sie zum Festlegen der Mailboxnummer **⋮** und wählen **Einstellungen\Anrufeinstellungen\Sprachanruf\Mailbox**.

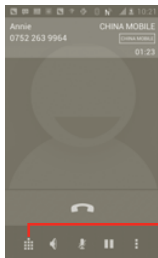
Wenn Sie eine Sprachnachricht erhalten, wird je nach Land und Netzbetreiber das Symbol **📞** auf der Statusleiste angezeigt. Andernfalls erhalten Sie eine SMS von Ihrer Mailbox. Öffnen Sie das Benachrichtigungsfeld und berühren **Neue Sprachnachricht**.

3.1.4 Während eines Anrufs

Berühren Sie während eines aktiven Anrufs die Menütaste, um die Anrufoptionen zu öffnen.

Berühren Sie **Bluetooth**, um zwischen Headset und Telefon zu wechseln. Drücken Sie zum

Anpassen der Lautstärke während eines Anrufs die Lautstärke-Taste.



Berühren: Tastatur anzeigen



Berühren: aktuellen Anruf halten. Erneut berühren: Anruf wieder aufnehmen



Berühren: aktuellen Anruf stummschalten. Erneut berühren: Stummschaltung des Anrufs aufheben



Berühren: Lautsprecher während des aktuellen Anrufs aktivieren. Erneut berühren: Lautsprecher deaktivieren



Berühren: weiteren Anruf hinzufügen



Berühren: Wählfeld öffnen



Berühren: aktuellen Anruf beenden



Um Fehleingaben auf dem Touchscreen während eines Anrufes zu vermeiden, wird der Bildschirm automatisch gesperrt, wenn das Telefon nah an das Ohr des Nutzers gehalten wird. Er wird wieder entsperrt, wenn das Telefon nicht mehr an das Ohr gehalten wird.

3.1.5 Mehrere Anrufe verwalten

Mit diesem Telefon können Sie mehrere Anrufe gleichzeitig führen.

Zwischen Anrufen wechseln

Berühren Sie nach dem Entgegennehmen von zwei Anrufen , um die Optionliste zu öffnen, und anschließend das Symbol . Der aktuelle Anruf wird gehalten und Sie haben sich in den anderen Anruf eingeschaltet. Berühren Sie , um das in der Warteschleife befindliche Gespräch zu beenden.

Telefonkonferenzen ⁽¹⁾

Sie können eine Telefonkonferenz führen.

- a Rufen Sie den ersten Teilnehmer der Telefonkonferenz an.
- b Berühren Sie die Menütaste, um die Liste der Optionen anzuzeigen, und anschließend das Symbol .
- c Geben Sie die Nummer der Person ein, die Sie der Konferenz hinzufügen möchten, und berühren Sie das Symbol . Sie können Teilnehmer auch aus **Kontakte**, **Anrufliste** oder **Favoriten** hinzufügen.
- d Berühren Sie erneut die Menütaste, das Symbol  und wählen **Anrufe verbinden**, um die Telefonkonferenz zu starten.
- e Berühren Sie während einer Telefonkonferenz **Verwalten**, um den Anruf mit einem Teilnehmer zu beenden oder allein mit einem der Teilnehmer zu sprechen. Berühren Sie , um die Verbindung eines Teilnehmers zur Telefonkonferenz zu trennen, und berühren Sie , um allein mit dem Teilnehmer zu sprechen und andere Teilnehmer in der Warteschleife zu halten.
- f Berühren Sie  oder drücken die Ein/Aus-/Beenden-Taste, um die Telefonkonferenz zu beenden und die Verbindung mit allen Anrufern zu trennen.

⁽¹⁾ Je nach Netzbetreiber

3.1.6 Einstellungen

Berühren Sie auf dem Bildschirm **Anrufliste**  und wählen **Einstellungen**.

In den Anrufeinstellungen können Sie allgemeine Einstellungen und andere spezielle Funktionen konfigurieren, die von Ihrem Anbieter angeboten werden. Außerdem können Sie die Einstellungen verwenden, um das Telefon so zu konfigurieren, dass abgehende Anrufe nur an festgelegte Telefonnummern gehen können.

Sprachanruf

Mailbox-Dienst

Öffnet ein Dialogfeld, in dem der Mailbox-Dienst oder ggf. ein anderer Dienst ausgewählt werden kann.

Mailbox-Einstellungen

Falls Sie den Mailbox-Dienst eines Betreibers verwenden, wird mit dieser Option ein Dialogfeld geöffnet. Darin können Sie die Telefonnummer eingeben, die zum Anrufen und Verwalten der Mailbox verwendet werden soll. Sie können ein Komma (,) eingeben, um eine Pause in die Nummer einzufügen, z. B., um ein Kennwort nach der Telefonnummer hinzuzufügen.

Weitere Einstellungen

Rufnummernbeschränkung

Die Rufnummernbeschränkung greift auf die auf der SIM-Karte gespeicherten Nummern zu, wobei nur vorher festgelegte Telefonnummern angerufen werden können. Diese Nummern werden der Rufnummernbeschränkungsliste hinzugefügt. Die häufigste Verwendung der Rufnummernbeschränkung ist die Beschränkung der von Kindern wählbaren Telefonnummern durch die Eltern.

Aus Sicherheitsgründen werden Sie aufgefordert, die Rufnummernbeschränkung durch Eingeben der SIM-PIN2 zu aktivieren, die Sie in der Regel vom Dienstanbieter der SIM-Karte erhalten.

Kurzantworten

- Berühren Sie **Einstellungen\Anrufeinstellungen\Weitere Einstellungen\Kurzantwort**.
- Bearbeiten Sie den Text in der Vorlage.

Falls Sie einen eingehenden Anruf nicht entgegennehmen möchten, können Sie das Symbol  nach oben ziehen und den Vorlagentext zum Senden auswählen.

TTY-Modus

Der TTY-Modus kann von Personen verwendet werden, die gehörlos oder hörgeschädigt sind oder unter Sprachstörungen leiden.

Nach dem Anschließen des Mobiltelefons und des TTY-Geräts wird eine Verbindung zu einem Texttelefondienst hergestellt, der eingehende gesprochene Wörter für die Person in Text umwandelt, die das TTY-Gerät verwendet, und ausgehenden Text aus dem TTY-Gerät für die andere am Gespräch beteiligte Person in gesprochene Wörter umwandelt.

3.2 Anrufliste anzeigen

Sie können die Anruflisten öffnen, indem Sie auf dem Startbildschirm  und dann  berühren, um die Kategorien **Entgangene Anrufe**, **Abgehende Anrufe** und **Eingehende Anrufe** der Anrufliste anzuzeigen.

 Entgangene Anrufe

 Empfangene Anrufe

 Abgehende Anrufe

Berühren Sie einen Kontakt bzw. eine Nummer und halten diese, um Informationen oder weitere Aktionen anzuzeigen.

Sie können z. B. detaillierte Informationen eines Anrufs anzeigen, einen neuen Anruf tätigen, eine Mitteilung an einen Kontakt bzw. eine Nummer senden oder **Kontakte** eine Nummer hinzufügen (nur für Telefonnummern verfügbar).

Berühren Sie zum Löschen der gesamten Anrufliste  und dann .

3.3 Kontakte



Sie können Kontakte auf dem Telefon anzeigen und erstellen und diese mit den Gmail-Kontakten sowie anderen Anwendungen im Web oder auf dem Telefon synchronisieren.

3.3.1 Kontakte anzeigen

Öffnen Sie auf dem Startbildschirm das Hauptmenü und wählen Sie **Kontakte** aus.



Berühren: detaillierte Informationen des Kontakts anzeigen

Berühren: Schnellkontaktfeld öffnen

Berühren: Optionen öffnen

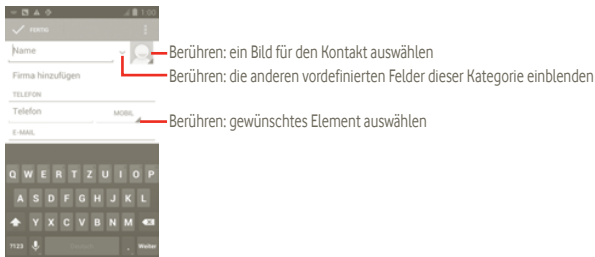
Sie können auch  berühren, um die Optionen für die Kontaktliste anzuzeigen.

Folgende Aktionen sind möglich:

- **Kontakt löschen** Auswählen und Löschen unerwünschter Kontakte
- **Anzuzeigende Kontakte** Auswählen anzuzeigender Kontakte, z. B. nur Kontakte auf dem Telefon oder Kontakte von anderen Anwendungen, falls vorhanden
- **Import/Export** Importieren oder Exportieren von Kontakten auf/von SIM-Karte, Telefon, internem Speicher oder SD-Karte
- **Konten** Verwalten der Synchronisierungseinstellungen für verschiedene Konten
- **Einstellungen** Festlegen von Displayoptionen und Wählen von **Liste sortieren nach** oder **Ansicht der Kontaktnamen**
- **Sichtbare Kontakte senden** Auswählen der Kontakte und Senden an andere Anwendungen

3.3.2 Kontakt hinzufügen

Berühren Sie auf dem Startbildschirm das Hauptmenü und wählen Sie **Kontakte**. Sie können zum Verwalten der Kontakte Gruppen und Favoriten auswählen. Berühren Sie , um einen Kontakt hinzuzufügen.



The screenshot shows a contact creation form with the following fields and annotations:

- Name:** A text input field with a red arrow pointing to a person icon, labeled "Berühren: ein Bild für den Kontakt auswählen".
- Firma hinzufügen:** A text input field with a red arrow pointing to a dropdown arrow, labeled "Berühren: die anderen vordefinierten Felder dieser Kategorie einblenden".
- TELEFON:** A section header for phone numbers.
- Telefon:** A text input field.
- MOBIL:** A text input field with a red arrow pointing to a dropdown arrow, labeled "Berühren: gewünschtes Element auswählen".
- E-MAIL:** A text input field.

Below the form is a QWERTZ keyboard with a microphone icon and a "Weiter" button.

Berühren Sie zum Speichern **Fertig**.

Zu Favoriten hinzufügen/Aus Favoriten entfernen

Sie können auch einen Kontakt öffnen und dann  berühren, um den Kontakt den Favoriten hinzuzufügen (das Sternsymbol wird weiß angezeigt).

Wählen Sie zum Entfernen eines Kontakts aus den Favoriten im Optionsmenü des Kontakts die Option **Löschen**.

3.3.3 Kontakte bearbeiten

Berühren und halten Sie zum Bearbeiten von Kontaktinformationen den gewünschten Kontakt berühren Sie  und **Bearbeiten**. Berühren Sie dann **Fertig**.

Kontakt löschen

Berühren Sie zum Löschen eines Kontakts  und auf dem Bildschirm mit den Kontaktdetails **Löschen**. Sie können auch direkt  berühren und auf dem Bildschirm mit der Kontaktliste **Kontakt löschen** berühren, um die zu löschenden Kontakte auszuwählen. Berühren Sie zum Bestätigen .



Der gelöschte Kontakt wird bei der nächsten Synchronisierung des Telefons auch aus anderen Anwendungen auf dem Telefon oder im Web entfernt.

3.3.4 Kommunikation mit den Kontakten

Über die Kontakte können Sie Anrufe tätigen oder direkt Mitteilungen senden.

Berühren Sie zum Anrufen eines Kontakts .

Um eine Mitteilung an einen Kontakt zu senden, berühren Sie zum Erstellen das Symbol .

3.3.5 Kontakte importieren, exportieren und weiterleiten

Berühren Sie auf dem Bildschirm mit den Kontakten das Symbol , um das Optionsmenü der Kontaktliste zu öffnen. Berühren Sie dann **Import/Export** und wählen **SIM-Karte, Telefon, Telefonspeicher, SD-Karte**.

- Berühren Sie zum Importieren/Exportieren eines einzelnen Kontakts von der bzw. auf die SIM-Karte den gewünschten Kontakt und zum Bestätigen .
- Berühren Sie zum Importieren/Exportieren aller Kontakte von der bzw. auf die SIM-Karte  und zum Bestätigen .

Sie können Kontakte als vCard per Bluetooth, MMS, E-Mail usw. an andere Personen senden.

Berühren Sie den Kontakt, den sie senden möchten, die Menütaste und auf dem Bildschirm mit den Kontaktdetails **Senden**. Wählen Sie danach die gewünschte Anwendung zum Senden aus.

Sie können Kontakte als vCard per Bluetooth, MMS, E-Mail usw. an andere Personen senden.

Berühren Sie den Kontakt, den Sie senden möchten, berühren Sie  und auf dem Bildschirm mit den Kontaktdetails **Senden**. Wählen Sie danach die gewünschte Anwendung zum Senden aus.

3.3.6 Kontakte anzeigen

Sie können konfigurieren, welche Kontakte in der Kontaktliste angezeigt werden. Berühren Sie auf dem Bildschirm mit der Kontaktliste , anschließend **Anzuzeigende Kontakte** und **Alle Kontakte\SIM\Telefon\Anpassen**, um die Option jeweils zu aktivieren oder zu deaktivieren.

3.3.7 Konten

Kontakte, Daten und andere Informationen können mit mehreren Konten synchronisiert werden. Dies hängt davon ab, welche Anwendungen auf dem Telefon installiert sind.

Berühren Sie zum Hinzufügen eines Kontos in der Kontaktliste  und dann **Synchronisieren** und die Registerkarte **App-Daten automatisch synchronisieren**. Alternativ dazu können Sie auf dem Startbildschirm das Symbol  und **Einstellungen** berühren und dann die Registerkarte **Konto hinzufügen** wählen.

Wählen Sie die Art der hinzuzufügenden Konten aus, z. B. Google oder Facebook.

Wie beim Einrichten anderer Konten müssen Sie detaillierte Informationen wie Nutzernamen, Passwort usw. eingeben.

Sie können ein Konto entfernen, um das Konto und alle zugeordneten Informationen vom Telefon zu löschen.

Ziehen Sie das Benachrichtigungsfeld nach unten, berühren Sie  und greifen auf **Konten** zu. Öffnen Sie den Bildschirm **Kontoeinstellungen**, berühren Sie das zu löschende Konto und zum Bestätigen **Konto entfernen**.

Hilfreiche Symbole:



Das Konto ist für die automatische Synchronisierung mit dem Telefon konfiguriert.



Das Konto ist nicht für die automatische Synchronisierung mit dem Telefon konfiguriert.

Manuelle Synchronisierung

Sie können ein Konto auf dem Bildschirm **Synchronisieren** manuell synchronisieren. Dazu berühren Sie auf diesem Bildschirm ein Konto in der Liste, die Menütaste und **Jetzt synchronisieren**.

4 SMS/MMS, Gmail/E-Mail, Google Talk

4.1 SMS/MMS



Mit diesem Mobiltelefon können Sie SMS und MMS erstellen, bearbeiten und empfangen.

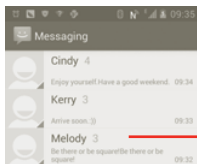
Berühren Sie zum Aufrufen dieser Anwendung auf dem Startbildschirm das Hauptmenü und wählen Sie **Mitteilungen** aus.



Alle empfangenen oder gesendeten Mitteilungen können nur im Telefonspeicher gespeichert werden. Berühren Sie zum Anzeigen der auf der SIM-Karte gespeicherten Mitteilungen auf dem Mitteilungsbildschirm  und dann **Einstellungen\Mitteilungen auf SIM-Karte**.

4.1.1 Mitteilung verfassen

Berühren Sie auf dem Bildschirm mit der Mitteilungsliste  um Text- oder Multimedia-Mitteilungen zu erstellen.



Berühren: Konversation anzeigen



Berühren: neue Mitteilung erstellen

Textmitteilung (SMS) senden

Geben Sie in der Zeile **An** die Mobiltelefonnummer des Empfängers ein oder berühren Sie , um Empfänger hinzuzufügen. Berühren Sie die Leiste **Mitteilung eingeben**, um den Text der Mitteilung einzugeben. Berühren Sie anschließend zum Senden der Textmitteilung .

Für eine SMS mit mehr als 160 Zeichen werden mehrere SMS berechnet. Wenn sich Ihre Eingabe der maximalen Zahl von 160 Zeichen nähert, erscheint rechts oberhalb der Sendeoption für das Textfeld ein Zähler. So sehen Sie, wie viele Zeichen noch in einer Mitteilung eingegeben werden können.



Die Größe einer SMS wird durch Sonderzeichen (z. B. Akzente) erhöht, wodurch unter Umständen mehrere SMS an den Empfänger gesendet werden.

Multimedia-Mitteilung (MMS) senden

Per MMS können Sie Videoclips, Bilder, Fotos, Animationen, Dias und Töne an andere kompatible Mobiltelefone und E-Mail-Adressen senden.

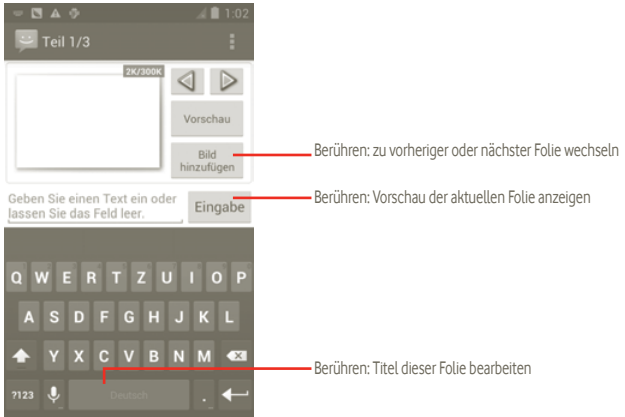
SMS werden automatisch in MMS umgewandelt, wenn Mediendateien (z. B. Bilder, Videos, Audiodateien oder Dias) angehängt oder Betreffzeilen oder E-Mail-Adressen hinzugefügt werden.

Geben Sie zum Senden einer Multimedia-Mitteilung die Telefonnummer des Empfängers in die Leiste **An** ein und berühren Sie **Zum Schreiben antippen**, um den Text der Mitteilung einzugeben. Berühren Sie , um die Optionen zu öffnen, und anschließend **Betreff hinzufügen**, um eine Betreffzeile einzufügen. Berühren Sie **Anhängen**, um Bilder, Videos, Audiodateien oder Dias anzuhängen. Berühren Sie abschließend , um die Multimedia-Mitteilung zu senden.

Optionen für Anhänge:

- **Bilder** Öffnen Sie die Galerie oder den Datei-Manager, um ein Bild als Anhang auszuwählen.
- **Bild aufnehmen** Öffnen Sie die Kamera, um ein neues Bild aufzunehmen.
- **Videos** Öffnen Sie die Galerie oder den Datei-Manager, um ein Video als Anhang auszuwählen.
- **Video aufnehmen** Öffnen Sie den Videorekorder, um ein neues Video aufzunehmen.
- **Audio** Wählen Sie eine Audiodatei aus, um Sie anzuhängen.
- **Audio aufnehmen** Öffnen Sie die Sprachaufzeichnung, um eine Sprachnachricht zum Anhängen aufzunehmen.
- **Diashow** Öffnen Sie den Bildschirm **Diashow bearbeiten** und berühren **Folie hinzufügen**, um ein neues Dia zu erstellen. Berühren Sie ein vorhandenes Dia, um es zu bearbeiten (siehe folgendes Bild). Berühren Sie die Menütaste, um weitere Optionen aufzurufen, z. B. Festlegen der Diadauer, Hinzufügen von Musik usw.
- **Kontakt** Öffnen Sie **Kontakte**, um eine vCard eines Kontakts anzuhängen.
- **Kalender** Öffnen Sie den Kalender, um einen Termin anzuhängen.

Diashow hinzufügen



4.1.2 Mitteilungen verwalten

Wenn Sie eine Mitteilung empfangen, wird auf der Statusleiste das Symbol  als Benachrichtigung angezeigt. Ziehen Sie die Statusleiste nach unten, um das Benachrichtigungsfeld zu öffnen, und berühren Sie die neue Mitteilung, um sie zu öffnen und zu lesen. Sie können auch die Anwendung **Mitteilungen** öffnen und die Mitteilung berühren, um sie zu öffnen.

Mitteilungen werden in chronologischer Reihenfolge angezeigt.

Berühren Sie zum Beantworten einer Mitteilung die aktuelle Mitteilung, um den Bildschirm zum Schreiben der Mitteilung zu öffnen, geben Sie den Text ein und berühren dann .

Berühren Sie , um aus einer Konversation zur Mitteilungsliste zurückzukehren.

4.1.3 Mitteilungseinstellungen

Sie können verschiedene Mitteilungseinstellungen anpassen. Berühren Sie auf dem Bildschirm der SMS-/MMS-Anwendung  und dann **Einstellungen**.

Speichereinstellungen

- **Alte Mitteilungen löschen** Berühren: alte Mitteilungen löschen, wenn die maximale Anzahl gespeicherter Mitteilungen erreicht ist.
- **Höchstanzahl SMS** Berühren: Zahl der zu speichernden Textmitteilungen festlegen.
- **Höchstanzahl MMS** Berühren: Zahl der zu speichernden Multimedia-Mitteilungen festlegen.

Einstellungen für Textmitteilungen (SMS)

- **Zustellberichte** Berühren: einen Zustellbericht für jede gesendete Textmitteilung anfordern
- **Mitteilungen auf SIM-Karte** Berühren: auf der SIM-Karte gespeicherte Mitteilungen anzeigen und bearbeiten
- **Vorlage bearbeiten** Berühren: Vorlage bearbeiten
- **SMS-Servicecenter-Nummer** Berühren: Servicecenternummer anzeigen
- **SMS-Speicherort** Berühren: SMS-Speicherort auswählen

Einstellungen für Multimedia-Mitteilungen (MMS)

- **Zustellberichte** Berühren: Zustellbericht für jede gesendete Mitteilung senden
- **Lesebestätigungen** Berühren: Bericht anfordern, ob jeder Empfänger eine von Ihnen gesendete Multimedia-Mitteilung gelesen hat
- **Lesebestätigung senden** Berühren: Lesebestätigung senden, falls vom Absender der MMS gefordert
- **Automatisch abrufen** Die vollständige MMS (einschließlich Mitteilungstext und Anhang) wird automatisch auf das Telefon heruntergeladen. Andernfalls wird nur die MMS-Kopfzeile heruntergeladen.
- **Automatischer Roaming-Abruf** Die vollständige MMS wird (einschließlich Mitteilungstext und Anhang) beim Roaming automatisch heruntergeladen. Andernfalls wird nur die MMS-Kopfzeile heruntergeladen, um zusätzliche Kosten zu vermeiden.
- **Erstellungsmodus** Berühren: MMS-Erstellungsmodus beim Erstellen der Mitteilung festlegen
- **Maximale Mitteilungsgröße** Berühren: maximale Mitteilungsgröße festlegen

CB-Einstellungen

- **Cell Broadcast** Aktivieren/deaktivieren: Cell Broadcast-Dienst einstellen und Auswählen von Sprache und Kanal

Benachrichtigungseinstellungen

- **Benachrichtigungen** Berühren: bei Mitteilungseingang Benachrichtigung in Statusleiste anzeigen
- **Klingelton auswählen** Berühren: einen Klingelton als Benachrichtigung bei Eingang einer neuen Mitteilung auswählen
- **Vibrieren** Berühren: Vibrieren als Benachrichtigung bei Eingang einer neuen Mitteilung

4.2 Gmail, E-Mail

Bei der Ersteinrichtung des Telefons können Sie auswählen, ob Sie ein vorhandenes Gmail-Konto verwenden oder ein neues E-Mail-Konto erstellen möchten.



4.2.1 Gmail

Als webbasierter E-Mail-Dienst von Google wird Gmail bei der Ersteinrichtung des Telefons konfiguriert. Gmail auf dem Telefon kann automatisch mit Ihrem Gmail-Konto im Web synchronisiert werden. Im Gegensatz zu anderen E-Mail-Konten wird jede E-Mail und die entsprechende Antwort in Gmail im Eingang als einzelne Konversation gruppiert. Alle E-Mails werden nach Labels angeordnet, nicht nach Ordern.

Gmail öffnen

Berühren Sie auf dem Startbildschirm , um die Liste mit den Anwendungen zu öffnen, und berühren Sie **Gmail**.

In Gmail werden Mitteilungen und Konversationen jeweils aus einem Gmail-Konto angezeigt. Wenn Sie mehrere Konten besitzen, können Sie zu einem anderen Konto wechseln, indem Sie im Posteingang  und **Einstellungen** berühren und dann das anzuzeigende Konto berühren.

E-Mails erstellen und senden

- a Berühren Sie im Posteingang .
- b Geben Sie im Feld **An** die E-Mail-Adressen der Empfänger ein, berühren Sie die Menütaste und **Cc/Bcc hinzufügen**, um Empfänger in Kopie/Blindkopie hinzuzufügen.
- c Geben Sie Betreff und Inhalt der Mitteilung ein.
- d berühren Sie die Menütaste und **Datei anhängen**, um dem Empfänger einen Anhang zu senden.
- e Berühren Sie .
- f Falls Sie die E-Mail nicht sofort senden möchten, können Sie  und **Entwurf speichern** berühren. Berühren Sie zum Anzeigen des Entwurfs im Posteingang  und wählen Sie **Entwürfe**.

Wenn Sie die E-Mail nicht senden oder speichern möchten, können Sie **Verwerfen** berühren.

Berühren Sie zum Hinzufügen einer Signatur zu E-Mails im Posteingang  und anschließend **Einstellungen**. Wählen Sie Ihr Konto aus und wählen Sie **Signatur**.

E-Mails empfangen und lesen

Bei Eingang einer neuen E-Mail werden Sie per Klingelton oder Vibration benachrichtigt. Auf der Statusleiste wird das Symbol  angezeigt.

Berühren Sie die Statusleiste und ziehen sie nach unten, um das Benachrichtigungsfeld zu öffnen. Berühren Sie die neue E-Mail, um sie anzuzeigen. Sie können auch das Gmail-Eingangs-Label öffnen und die neue E-Mail berühren, um sie zu lesen.

Wenn Sie beim Lesen einer neuen Mitteilung zum Eingangs-Label zurückkehren möchten, können Sie die Zurücktaste oder oben links  berühren.

Der Google Talk-Onlinestatus  wird jeweils neben dem Absender einer E-Mail angezeigt. Berühren Sie dieses Kontaktbild, um die Schnellkontaktoption zu öffnen.

Sie können eine E-Mail z. B. nach Absender, Betreff oder Label suchen.

- Berühren Sie im Posteingang .
- Geben Sie das zu suchende Stichwort im Suchfeld ein und berühren Sie das Suchsymbol.

E-Mails beantworten oder weiterleiten

Beim Lesen einer E-Mail sehen Sie unten in der Konversation drei Symbole für weitere Optionen.

- **Antworten/
Allen antworten** Öffnen Sie den Texteingabemodus und die zu beantwortende E-Mail und berühren Sie dann , um diese Mitteilung an einen einzelnen Empfänger oder alle Personen im Adressfeld zu senden.
- **Weiterleiten** Leiten Sie die E-Mail an eine andere Person weiter. Geben Sie die E-Mail-Adresse des neuen Empfängers ein und berühren Sie zum Senden dann .

Gmail-E-Mails nach Label verwalten

Zum einfachen Verwalten von Konversationen und E-Mails können Sie diese mithilfe eines Labels ordnen.

Berühren Sie zum Kennzeichnen einer Konversation beim Lesen der Mitteilungen einer Konversation  und wählen Sie anschließend das Label für die Konversation aus.

Berühren Sie , um Konversationen beim Anzeigen des Posteingangs oder einer anderen Konversationsliste nach Label zu sortieren. Berühren Sie ein Label, um eine Liste von Konversationen mit diesem Label anzuzeigen.

Berühren und halten Sie eine E-Mail, um die folgenden Optionen anzuzeigen:

- **Archivieren** Archivieren Sie die E-Mail. Berühren Sie zum Anzeigen der archivierten E-Mails auf dem Bildschirm mit dem Posteingang die Menütaste und anschließend **Labels anzeigen** und **Alle E-Mails**.
- **Ignorieren** Blenden Sie die gesamte Konversation aus. Ist eine Konversation ausgeblendet, werden neue E-Mails in dieser Konversation nicht im **Eingang** angezeigt, aber archiviert.
- **Als gelesen markieren/
Als ungelesen markieren** Markieren einer E-Mail als gelesen oder ungelesen.
- **Löschen** Löschen der E-Mail
- **Markierung hinzufügen/
Markierung entfernen** Zuweisen einer Markierung oder Entfernen der Markierung aus der Konversation
- **Spam melden** Melden der E-Mail/Konversation als Spam
- **Label ändern** Hinzufügen oder Ändern des Labels der E-Mail oder Konversation

Gmail-Einstellungen

Berühren Sie zum Verwalten von Gmail-Einstellungen im Posteingang die Menütaste und anschließend Sie **Einstellungen**.

- **Signatur** Berühren: Signaturtext am Ende jeder gesendeten E-Mail hinzufügen
- **Vorgänge bestätigen** Berühren: beim Löschen einer E-Mail oder Konversation eine Abfrage zur doppelten Bestätigung aktivieren
- **Suchverlauf löschen** Berühren: Suchverlauf entfernen
- **Labels verwalten** Berühren: Label-Bildschirm öffnen, auf dem Sie die Synchronisierung von Konversationen verwalten können
- **Benachrichtigung** Berühren: Benachrichtigung aktivieren, wenn eine neue E-Mail eingeht
- **Ton** Berühren: Klingelton als Benachrichtigung bei Eingang einer neuen E-Mail auswählen
- **Vibrieren** Berühren: Vibrieren als Benachrichtigung bei Eingang einer neuen E-Mail aktivieren

4.2.2 E-Mail



Neben Ihrem Gmail-Konto können Sie auf dem Telefon auch andere POP3- oder IMAP-E-Mail-Konten einrichten.

Wählen Sie im Hauptmenü **E-Mail** aus, um diese Anwendung zu öffnen.

Ein E-Mail-Assistent führt Sie durch die Schritte zum Einrichten eines E-Mail-Kontos.

- a Geben Sie die E-Mail-Adresse und das Passwort des Kontos ein, das eingerichtet werden soll.
- b Berühren Sie **Weiter**. Falls das eingegebene Konto von Ihrem Dienstanbieter nicht auf dem Telefon vorinstalliert ist, müssen Sie zum Bildschirm mit den E-Mail-Kontoeinstellungen wechseln, um die Einstellungen manuell einzugeben. Alternativ können Sie **Manuelle Einrichtung** berühren, um die Posteingangs- und Postausgangseinstellungen für das einzurichtende E-Mail-Konto direkt einzugeben.
- c Geben Sie den Konto- und den Anzeigenamen für abgehende E-Mails ein.
- d Berühren Sie **Fertig**.
- e Zum Hinzufügen eines weiteren E-Mail-Kontos können Sie **Einstellungen** und **Konto hinzufügen** berühren.

E-Mails erstellen und senden

- a Berühren Sie im Posteingang .
- b Geben Sie im Feld **An** die E-Mail-Adressen der Empfänger ein, berühren Sie die Menütaste und anschließend **Cc/Bcc hinzufügen**, um Empfänger in Kopie/Blindkopie hinzuzufügen.
- c Geben Sie Betreff und Inhalt der Mitteilung ein.
- d Berühren Sie die Menütaste und anschließend **Datei anhängen**, um dem Empfänger einen Anhang zu senden.
- e Berühren Sie zum Senden .
- f Wenn die E-Mail nicht sofort gesendet werden soll, können Sie **Als Entwurf speichern** oder die Zurück-Taste berühren, um eine Kopie zu speichern.

4.3 Google Talk

talk

Mit Google Talk, dem Instant Messaging-Dienst von Google, können Sie jederzeit mit Ihren Freunden kommunizieren, sofern diese mit dem Dienst verbunden sind.

Öffnen Sie zum Aufrufen dieser Funktion und Anmelden das Hauptmenü und berühren Sie dann **Talk**. Alle aus dem Web oder vom Telefon hinzugefügten Freunde werden in der Kontaktliste angezeigt.

Berühren Sie , um Ihren Onlinestatus festzulegen.



Verfügbar



Nicht verfügbar



Abwesend



Abgemeldet



Unsichtbar

Berühren Sie das Onlinestatus-Symbol und geben Sie die Statusmeldung in das Textfeld ein.

Berühren Sie zum Abmelden die Menütaste in der Kontaktliste, um die Optionen anzuzeigen.
Berühren Sie anschließend **Abmelden**.

4.3.1 Mit Freunden chatten

Berühren Sie zum Starten eines Chats den Namen eines Freundes in der Kontaktliste, geben Sie Ihre Mitteilung ein und berühren abschließend **Senden**.

Sie können weitere Freunde zu einem Gruppenchat einladen, indem Sie die Menütaste, **Zum Chat hinzufügen** berühren und den jeweiligen Freund auswählen.

Beim Chatten mit mehr als einem Freund können Sie Bildschirme wechseln, indem Sie sie nach links oder rechts ziehen.

Wenn Sie zum Bildschirm mit der Kontaktliste zurückkehren möchten, berühren Sie die Zurück-Taste.

4.3.2 Freund hinzufügen

Berühren Sie in der Kontaktliste die Menütaste, um die Optionen zu öffnen, und berühren Sie zum Hinzufügen eines neuen Freundes **Freund hinzufügen**. Geben Sie die Google Talk-ID oder Gmail-Adresse dieses Freundes ein und berühren Sie **Fertig**.

Der Freund erhält eine Benachrichtigung mit der Einladung. Der Freund kann die Einladung berühren und als Antwort **Akzeptieren**, **Blockieren** oder **Ablehnen** auswählen.

Sie können auch alle gesendeten oder empfangenen Einladungen überprüfen, indem Sie in der Kontaktliste **Chateinladungen** aktivieren.

4.3.3 Chat beenden

Zum Beenden eines Chats stehen die beiden folgenden Methoden zur Verfügung:

- Berühren Sie auf dem Bildschirm mit der Kontaktliste die Menütaste und wählen Sie **Alle Chats beenden**.
- Berühren Sie direkt auf dem Chat-Bildschirm die Menütaste und dann **Chat beenden**.

4.3.4 Freunde verwalten

Neben dem Hinzufügen neuer Freunde zur Kontaktliste können Sie die folgenden Aktionen ausführen:

- **Alle Freunde oder beliebteste Freunde anzeigen** Standardmäßig werden in der Kontaktliste nur die Freunde angezeigt, mit denen Sie häufig chatten. Berühren Sie zum Anzeigen aller Freunde die Menütaste und die Anzeigooptionen und dann **Name**. Berühren Sie zum Zurückkehren zum Bildschirm mit den beliebtesten Freunden erneut die Menütaste und die Anzeigooptionen und dann **Verfügbarkeit** oder **Zuletzt angezeigt**.
- **Blockieren eines Freundes** Um für einen Freund den Austausch von Mitteilungen zu blockieren und die Person aus der Kontaktliste zu entfernen, wechseln Sie zum Chatbildschirm der Person, berühren die Menütaste und die Informationen zu Freunden und dann **Blockieren**. Sie können alle blockierten Freunde anzeigen, indem Sie die Menütaste und **Einstellungen** berühren, Ihr Google-Konto auswählen und dann **Blockierte Freunde**, den Namen des Freundes und nach entsprechender Aufforderung **OK** berühren.

4.3.5 Einstellungen

Berühren Sie auf dem Bildschirm mit der Kontaktliste die Menütaste und anschließend **Einstellungen**.

- **Benachrichtigungen für Chat** Aktivieren Sie die Benachrichtigungsfunktion über die Statusleiste, damit Sie benachrichtigt werden, wenn eine neue Nachricht eingeht. Sie können auch einen Benachrichtigungsklingelton festlegen, indem Sie **Klingelton auswählen** berühren oder **Vibrieren** auswählen, um den Vibrationsalarm zu aktivieren.
- **Mobilanzeige** Berühren: ein Anzeigesymbol zusammen mit Ihrem Namen in der Kontaktliste anderer Personen anzeigen
- **Automatisch, wenn Bildschirm aus** Berühren: Status auf **Abwesend** festlegen, wenn der Bildschirm ausgeschaltet wird
- **Suchverlauf löschen** Berühren: Verlauf früherer Chatsuchen aus dem Suchfeld löschen

5 Google Kalender und Wecker und Rechner

5.1 Google Kalender



Mit Google Kalender behalten Sie den Überblick über wichtige Besprechungen, Termine usw.

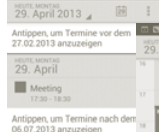
Berühren Sie im Hauptmenü **Kalender**, um diese Anwendung zu öffnen.

5.1.1 Ansichten

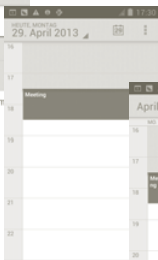
Sie können den Kalender in der Tages-, Wochen-, Monats- oder Terminübersicht-Ansicht anzeigen.

Berühren Sie zum Ändern der Kalenderansicht die Menütaste und dann **Tag**, **Woche**, **Monat** oder **Terminübersicht**.

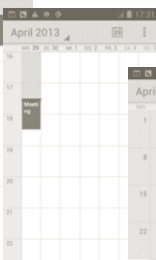
Terminübersicht



Tagesansicht



Wochenansicht



Monatsansicht



Berühren Sie in der Terminübersicht-, Tages- oder Wochenansicht einen Termin, um seine Details anzuzeigen.

Berühren Sie einen Tag in der Monatsansicht, um die Termine dieses Tages anzuzeigen.

5.1.2 Neue Termine erstellen

Neue Termine können in jeder Kalenderansicht erstellt werden.

- a Berühren Sie auf dem Kalenderbildschirm  und dann **Neuer Termin**, um den Bearbeitungsbildschirm für neue Termine zu öffnen.
- b Füllen Sie alle erforderlichen Informationen für den neuen Termin aus. Wenn es sich um einen ganztägigen Termin handelt, können Sie **Ganztätig** auswählen.
- c Berühren Sie abschließend **Fertig**.

Zum schnellen Erstellen eines Termins auf dem Bildschirm mit der Tages-, Wochen- oder Monatsansicht berühren und halten Sie einen leeren Punkt oder Termin, um die Optionen anzuzeigen. Berühren Sie **Neuer Termin**, um den Bildschirm mit den Termindetails der zuvor ausgewählten Zeit zu öffnen.

5.1.3 Termin bearbeiten oder löschen

Berühren Sie zum Löschen oder Bearbeiten eines Termins den Termin, öffnen Sie den Bildschirm mit den Details und berühren Sie .

5.1.4 Terminerinnerung

Wenn für einen Termin eine Erinnerung festgelegt ist, wird auf der Statusleiste das Symbol für anstehende Termine  als Benachrichtigung für die Erinnerungszeit angezeigt.

Ziehen Sie die Statusleiste nach unten, um das Benachrichtigungsfeld zu öffnen. Berühren Sie den Terminnamen, um diesen anzuzeigen.

Berühren Sie die Zurück-Taste, um die Erinnerungen auf der Statusleiste und im Benachrichtigungsfeld als ausstehend beizubehalten.

Folgende Optionen erscheinen beim Berühren von  auf dem Hauptbildschirm des Kalenders:

Neuer Termin	Neue Termine hinzufügen
Einstellungen	Kalendereinstellungen festlegen

5.2 Uhr



Ihr Mobiltelefon verfügt über einen integrierten Wecker.

Berühren Sie im Hauptmenü **Uhr**, um diese Anwendung zu öffnen.

Berühren Sie unten auf dem Bildschirm das Symbol . Berühren Sie **Weckzeit einstellen**.

5.2.1 Wecker stellen

Berühren Sie eine vorhandene Weckzeit auf dem Bildschirm **Uhr** oder **Wecker eingestellt** und berühren Sie **+**, um den Bearbeitungsbildschirm des Weckers zu öffnen.

- | | |
|-----------------------------|---|
| • Wecker einschalten | Berühren: Wecker einschalten |
| • Zeit | Berühren: Zeit festlegen |
| • Wiederholen | Berühren: Tage auswählen, an denen der Wecker klingeln soll |
| • Klingelton | Berühren: einen Klingelton für den Wecker auswählen |
| • Vibrieren | Berühren: Vibration aktivieren |
| • Titel | Berühren: einen Namen für den Wecker festlegen |

Berühren Sie dann **Fertig**.

5.2.2 Weckereinstellungen anpassen

Berühren Sie  auf dem Bildschirm **Wecker** und anschließend **Einstellungen**. Folgende Optionen können jetzt angepasst werden:

- **Wecker im Lautlosmodus** Berühren: Wecker mit Ton oder Vibration auch im Lautlosmodus des Telefons auslösen
- **Lautstärke für Wecker** Berühren: Lautstärke für den Weckton festlegen
- **Schlummer-Dauer** Berühren: temporäre Ausschaltzeit eines Weckers festlegen
- **Automatische Stummschaltung** Berühren: Dauer der Stummschaltung des Wecktons
- **Funktion der seitlichen Tasten** Berühren: Funktion der seitlichen Lautstärke-Taste bei Ertönen des Weckers festlegen: **Keine**, **Schlummern** oder **Ausschalten**

5.3 Rechner



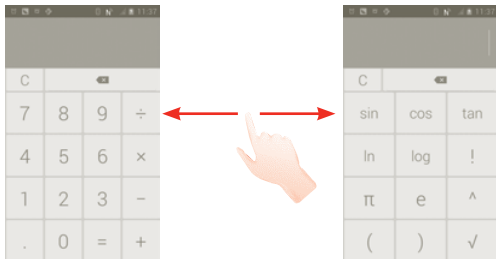
Mit dem Taschenrechner können Sie viele mathematische Aufgaben lösen.

Berühren Sie im Hauptmenü **Rechner**, um diese Anwendung zu öffnen.

Zwei Felder sind verfügbar: **Grundfunktionen** und **Erweiterte Funktionen**.

Zum Wechseln zwischen den Feldern können Sie zwischen zwei Methoden wählen:

- Berühren Sie den Bildschirm mit den Grundfunktionen und ziehen ihn nach links, um die erweiterten Funktionen zu öffnen.



Geben Sie eine Zahl und den auszuführenden arithmetischen Vorgang ein, geben Sie die zweite Zahl ein und berühren **=**, um das Ergebnis anzuzeigen. Berühren Sie **✕**, um Ziffern einzeln zu löschen, oder **C**, um alle Ziffern auf einmal zu löschen.

Berühren und halten Sie nach der Eingabe von Zahlen oder Operationen die Eingabeleiste, um ein Menü mit den folgenden Optionen zu öffnen:

- **Ausschneiden** Löschen des gesamten eingegebenen Texts
- **Kopieren** Kopieren des gesamten eingegebenen Texts
- **Einfügen** ⁽¹⁾ Einfügen, was zuvor in die Eingabeleiste kopiert wurde

⁽¹⁾ Die Option erscheint nur nach Kopier- oder Ausschneidevorgängen.

6 Internetverbindung

Dieses Telefon kann je nach Wunsch über GPRS-/EDGE-/3G (UMTS)-Netzwerke oder WLAN eine Verbindung mit dem Internet herstellen.

6.1 Internetverbindung herstellen

6.1.1 GPRS/EDGE/3G (UMTS)

Wenn Sie das Telefon erstmals mit eingesetzter SIM-Karte einschalten, wird der Netzdienst automatisch konfiguriert: GPRS, EDGE oder 3G (UMTS).

Sie können überprüfen, welche Netzwerkverbindung Sie verwenden, indem Sie auf dem Startbildschirm die Menütaste und **Einstellungen\Mehr\Mobile Netzwerke\Netzbetreiber** oder **Name Zugangspunkt** berühren.

Neuen Zugangspunkt erstellen

Eine neue GPRS-/EDGE-/3G (UMTS)-Netzverbindung kann dem Telefon wie folgt hinzugefügt werden:

- a Berühren Sie auf dem Startbildschirm .
- b Berühren Sie **Einstellungen\Mehr\Mobile Netzwerke\Name Zugangspunkt**.
- c Berühren Sie  und **Neuer APN**.
- d Geben Sie die erforderlichen APN-Informationen ein.
- e Berühren Sie anschließend  und **Speichern**.

Daten-Roaming aktivieren/deaktivieren

Beim Roaming können Sie entscheiden, ob Sie eine Verbindung mit einem Datendienst herstellen oder trennen möchten.

- a Berühren Sie auf dem Startbildschirm das Symbol .
- b Berühren Sie **Einstellungen\Mehr\Mobile Netzwerke\Daten-Roaming**.
- c Aktivieren/deaktivieren Sie das Kontrollkästchen, um Daten-Roaming zu aktivieren oder zu deaktivieren.
- d Wenn Daten-Roaming deaktiviert ist, ist der Datenaustausch mit einer WLAN-Verbindung weiterhin möglich (siehe Abschnitt 6.1.2 WLAN).

6.1.2 WLAN

Per WLAN können Sie eine Verbindung mit dem Internet herstellen, wenn sich das Telefon in Reichweite eines Drahtlosnetzwerks befindet. WLAN kann auch genutzt werden, wenn keine SIM-Karte eingesetzt ist.

WLAN einschalten und verbinden

- a Berühren Sie auf dem Startbildschirm das Symbol .
- b Berühren Sie **Einstellungen\WLAN**.
- c Berühren Sie den Schieberegler neben dem WLAN-Symbol, um WLAN zu aktivieren bzw. zu deaktivieren.
- d Berühren Sie **WLAN**. Im Bereich für WLANs werden detaillierte Informationen zu den verfügbaren WLANs angezeigt.
- e Berühren Sie ein WLAN, um eine Verbindung herzustellen. Wenn das ausgewählte Netzwerk gesichert ist, müssen Sie ein Passwort oder andere Anmeldeinformationen eingeben. Details erhalten Sie vom Netzbetreiber. Berühren Sie anschließend **Verbinden**.

Benachrichtigung aktivieren, wenn ein neues Netzwerk erkannt wird

Bei Aktivierung der WLAN-Funktion und des Netzwerkhinweises wird das WLAN-Symbol auf der Statusleiste angezeigt, wenn das Telefon ein verfügbares zugängliches Drahtlosnetzwerk in Reichweite erkennt. Mit den folgenden Schritten wird die Benachrichtigungsfunktion aktiviert:

- a Berühren Sie die Statusleiste und ziehen sie zum Öffnen des Benachrichtigungsfelds nach unten. Berühren Sie .

WLAN-Netzwerk hinzufügen

Bei aktivierter WLAN-Funktion können Sie nach Bedarf neue WLAN-Netzwerke hinzufügen.

- a Berühren Sie auf dem Startbildschirm das Symbol .
- b Berühren Sie **Einstellungen\WLAN** und anschließend **+**.
- c Geben Sie den Namen des Netzwerks und die erforderlichen Netzwerkinformationen ein.
- d Berühren Sie **Speichern**.

Bei erfolgreicher Verbindung wird das Telefon automatisch verbunden, wenn Sie sich das nächste Mal in Reichweite dieses Netzwerks befinden.

WLAN-Netzwerk entfernen

Mit den folgenden Schritten wird die automatische Verbindung mit Netzwerken verhindert, die nicht mehr verwendet werden sollen.

- a Aktivieren Sie die WLAN-Funktion, falls noch nicht geschehen.
- b Berühren und halten Sie auf dem Bildschirm für WLAN-Einstellungen den Namen des Netzwerks.
- c Berühren Sie im angezeigten Dialogfeld **Netzwerk entfernen**.

WPS-Netzwerk hinzufügen

WPS (Wi-Fi Protected Setup) ist ein einfacher Weg für Nutzer, sich mit einem WLAN-Netzwerk zu Verbinden. Geben Sie hierzu eine PIN ein oder verwenden Sie die entsprechende Schaltfläche.

- a Berühren Sie auf dem Startbildschirm das Symbol .
- b Berühren Sie **Einstellungen\WLAN**, das Symbol  und anschließend **WPS-PIN-Eingabe**.
- c Geben Sie den PIN-Code ein oder berühren Sie die Schaltfläche.
- d Berühren Sie **Starten**, um auf ein WPS-Netzwerk zuzugreifen.

6.2 Browser



Mit dem Browser können Sie im Internet surfen.

Berühren Sie zum Öffnen dieser Funktion auf dem Startbildschirm .

Zu einer Webseite navigieren

Berühren Sie oben auf dem Browser-Bildschirm das URL-Feld, geben die Adresse der Webseite ein und berühren dann **Los**.

Startseite festlegen

- a Berühren Sie auf dem Browserbildschirm  um das Menü mit den Optionen zu öffnen, und anschließend **Startbildschirm**.
- b Geben Sie die URL der Webseite ein, die als Startseite festgelegt werden soll.
- c Berühren Sie zum Bestätigen **OK**.

6.2.1 Webseiten anzeigen

Beim Öffnen einer Internetseite können Sie auf dieser navigieren, indem Sie Ihren Finger auf dem Bildschirm in eine beliebige Richtung bewegen, um die gewünschten Informationen zu suchen.

Webseite vergrößern und verkleinern

Mit dem Finger können Sie die Darstellung einer Webseite vergrößern und verkleinern.

Um einen Bereich einer Webseite schnell zu vergrößern, berühren Sie zweimal den gewünschten Bereich. Tippen Sie erneut zweimal, um zur normalen Anzeigegröße zurückzukehren.

Text auf einer Webseite suchen

- a Berühren Sie auf dem Webseiten-Bildschirm  und dann **Mehr\Auf Seite suchen**.
- b Geben Sie den zu suchenden Text oder Begriff ein.
- c Das erste Wort mit übereinstimmenden Zeichen wird auf dem Bildschirm hervorgehoben und nachfolgende Übereinstimmungen werden umrahmt.
- d Berühren Sie den linken oder rechten Pfeil, um zum vorherigen oder nächsten übereinstimmenden Element zu wechseln.
- e Berühren Sie zum Schließen der Suchleiste .

Text auf einer Webseite kopieren

Sie können Text von einer Webseite kopieren und in E-Mails oder SMS/MMS einfügen.

- a Berühren und halten Sie auf der Webseite den Text.
- b Bewegen Sie den Finger vom Beginn des zu kopierenden Texts bis zum Textende.
- c Der ausgewählte Text wird kopiert und farbig markiert.
- d Lassen Sie den Text wieder los.

Berühren und halten zum Einfügen des kopierten Texts in eine E-Mail oder SMS-/MMS das Eingabefeld und berühren Sie dann im Optionsmenü **Einfügen**.

Neues Fenster öffnen/Zwischen Fenstern wechseln

Sie können je nach Bedarf mehrere Fenster gleichzeitig öffnen.

- a Berühren Sie auf dem Webseiten-Bildschirm  und anschließend **+**.
- b Berühren Sie , um alle geöffneten Fenster anzuzeigen.
- c Berühren Sie das Fenster, das angezeigt werden soll.

Berühren Sie zum Schließen eines Fensters  im entsprechenden Fenster.

Weitere Optionen:

- **Aktualisieren** Aktuelle Seite aktualisieren (auf der Webseite  und dann **Aktualisieren** berühren)
- **Schließen** Alle Registerkarten schließen (auf der Webseite  und dann **Schließen** berühren)
- **Seitenlink weiterleiten** Aktuelle Seite für Freunde freigeben, z. B. über SMS oder MMS, per E-Mail, Bluetooth usw. Berühren Sie  und dann **Seitenlink weiterleiten**.

6.2.2 Links, Verlauf und Downloads verwalten

Verwalten eines auf einer Webseite angezeigten Links, einer Telefonnummer oder Adresse

- **Link** Berühren Sie den Link, um die Webseite zu öffnen.
Berühren und halten Sie den Link, um Optionen für weitere Aktionen zu öffnen, z. B. In neuem Fenster öffnen, Link speichern, Link weiterleiten oder Link kopieren.
- **Telefonnummer** Berühren: Telefonnummer anrufen
- **Adresse** Berühren: Google Maps öffnen und Adresse suchen

Browser-Verlauf anzeigen

- Berühren Sie auf dem Browser-Bildschirm die Menütaste.
- Berühren Sie **Lesezeichen**.
- Berühren Sie zum Anzeigen des Browser-Verlaufs die Registerkarte **Verlauf**.

6.2.3 Lesezeichen verwalten

Webseite mit Lesezeichen versehen

- a Öffnen Sie die Webseite, für die ein Lesezeichen gesetzt werden soll.
- b Berühren Sie oben auf dem Bildschirm das Lesezeichensymbol  oder die Menütaste und anschließend **Als Lesezeichen speichern**.
- c Geben Sie bei Bedarf Name und Ort ein und bestätigen Sie mit **OK**.

Lesezeichen öffnen

- a Berühren Sie oben auf dem Bildschirm das Lesezeichensymbol  oder die Menütaste und anschließend **Lesezeichen**.
- b Berühren Sie auf der Registerkarte **Lesezeichen** das Lesezeichen, das geöffnet werden soll.
Sie können es auch berühren und halten, um den Optionsbildschirm anzuzeigen. Berühren Sie dann **Öffnen** oder **In neuem Fenster öffnen**.

Lesezeichen bearbeiten

- a Berühren Sie oben auf dem Bildschirm das Lesezeichensymbol  oder die Menütaste und anschließend **Lesezeichen**.
- b Berühren und halten Sie auf der Registerkarte **Lesezeichen** das zu bearbeitende Lesezeichen.
- c Berühren Sie **Lesezeichen bearbeiten**.
- d Geben Sie die Änderungen ein.
- e Bestätigen Sie mit **OK**.

Berühren und halten in der Lesezeichenliste ein Lesezeichen, um zusätzliche Optionen anzuzeigen:

- **Link weiterleiten** Senden des Lesezeichens
- **Link-URL kopieren** Kopieren des Links des Lesezeichens
- **Verknüpfung Startbildschirm** Hinzufügen einer Lesezeichen-Verknüpfung zum Startbildschirm
- **Lesezeichen löschen** Löschen eines Lesezeichens

6.2.4 Einstellungen

Sie können verschiedene Einstellungen anpassen. Berühren Sie zum Öffnen der Browser-Einstellungen auf dem Browser-Bildschirm  und anschließend **Einstellungen**.

Einstellungen für Seiteninhalt über „Einstellungen“\„Allgemein“

- **Als Startseite festlegen** Startseite festlegen.
- **Automatisch ausfüllen** Formulare ausfüllen

Datenschutz und Sicherheit

- **Cache löschen** Berühren: Content und Datenbanken aus dem lokalen Cache löschen
- **Verlauf löschen** Berühren: Browserverlauf löschen
- **Sicherheitswarnungen** Aktivieren: bei Problemen mit der Sicherheit der Webseite Warnung anzeigen
- **Cookies akzeptieren** Aktivieren: Speichern und Lesen von Cookie-Daten zulassen
- **Alle Cookiedaten löschen** Berühren: alle Browser-Cookies löschen
- **Formulardaten merken** Aktivieren: Daten in Formularen zur späteren Verwendung merken
- **Formulardaten löschen** Berühren: alle gespeicherten Formulardaten löschen
- **Standort aktivieren** Aktivieren: Zugriff auf Ihren Standort für Webseiten ermöglichen
- **Standortzugriff löschen** Berühren: Standortzugriff für alle Webseiten löschen
- **Passwörter merken** Aktivieren: Nutzernamen und Passwörter für Webseiten merken
- **Passwörter löschen** Berühren: alle gespeicherten Passwörter löschen

Erweiterte Einstellungen

- **Webseiteneinstellungen** Berühren: erweiterte Einstellungen für einzelne Webseiten anzeigen
- **Auf Standard zurücksetzen** Berühren: alle Browserdaten löschen und Einstellungen zurücksetzen

6.3 Mit Bluetooth-Geräten verbinden

Bluetooth ist eine drahtlose Kommunikationstechnologie mit kurzer Reichweite, mit der Sie Daten direkt von Gerät zu Gerät senden oder eine Verbindung mit anderen Bluetooth-Geräten herstellen können.

Berühren Sie zum Aufrufen dieser Funktion auf dem Startbildschirm die Menütaste und anschließend **Einstellungen\Bluetooth**.

Bluetooth aktivieren

- a Berühren Sie auf dem Startbildschirm das Symbol .
- b Berühren Sie **Einstellungen\Bluetooth**.
- c Berühren Sie **Ein-/Ausschalten**.

Gerätenamen ändern

Um die Erkennbarkeit des Telefons zu erhöhen, können Sie den Namen des Telefons ändern, der für andere sichtbar ist.

- a Berühren Sie auf dem Startbildschirm das Symbol .
- b Berühren Sie **Einstellungen**,  und anschließend **Telefon umbenennen**.
- c Geben Sie einen Namen ein und berühren Sie **Umbenennen**.

Gerät sichtbar machen

- a Berühren Sie auf dem Startbildschirm das Symbol .
- b Berühren Sie **Einstellungen\Bluetooth**,  und anschließend **Timeout für Sichtbarkeit\Kein Timeout**.
- c Aktivieren/deaktivieren Sie das Kontrollkästchen, um diese Funktion zu aktivieren bzw. zu deaktivieren.

Telefon mit einem Bluetooth-Gerät koppeln/verbinden

Zum Austauschen von Daten mit einem anderen Gerät aktivieren Sie Bluetooth und koppeln das Telefon mit dem jeweiligen Bluetooth-Gerät.

- a Berühren Sie auf dem Startbildschirm die Menütaste.
- b Berühren Sie **Einstellungen\Bluetooth**.
- c Führen Sie die automatische Suche nach Geräten in der Nähe aus.
- d Wählen Sie ein Bluetooth-Gerät zum Koppeln in der Liste aus.
- e Geben Sie einen Passcode (0000 oder 1234) ein.
- f Wenn das Koppeln erfolgreich ist, stellt das Telefon eine Verbindung mit dem Gerät her.

Verbindung/Kopplung mit einem Bluetooth-Gerät trennen

- a Berühren Sie das Gerät.
- b Berühren Sie in den Einstellungen die Option **Kopplung aufheben**, um die Verbindung zu trennen.

6.4 Telefon über USB an einen Computer anschließen

Mithilfe des USB-Kabels können Sie Mediendateien und andere Dateien zwischen der Speicherkarte (microSD) des Telefons und dem Computer übertragen.

Verbindung zwischen Telefon und Computer herstellen und trennen

Telefon an den Computer anschließen

- a Mithilfe des im Lieferumfang des Telefons enthaltenen USB-Kabels kann das Telefon an den USB-Anschluss eines Computers angeschlossen werden. Sie erhalten eine Benachrichtigung, dass das USB-Kabel angeschlossen ist.
- b Öffnen Sie das Benachrichtigungsfeld und berühren **USB-Verbindung hergestellt**.
- c Bestätigen Sie im angezeigten Dialogfeld durch Berühren von **USB-Verbindung**, dass Sie Dateien übertragen möchten.

Verbindung trennen

- a Heben Sie auf dem Computer die Bereitstellung der Speicherkarte (microSD) auf.
- b Öffnen Sie das Benachrichtigungsfeld und berühren **USB-Verbindung hergestellt**.
- c Deaktivieren Sie das Kontrollkästchen unter **USB-Verbindung**.

Speicherkarte (microSD) sicher aus dem Telefon entfernen

Die Speicherkarte (microSD) kann aus dem Telefon entfernt werden, wenn das Telefon ausgeschaltet ist. Zum Entnehmen der Speicherkarte (microSD) bei eingeschaltetem Telefon muss die Speicherkarte zunächst deaktiviert werden, um einer Beschädigung der Speicherkarte vorzubeugen.

- a Berühren Sie auf dem Startbildschirm das Symbol .
- b Berühren Sie **Einstellungen\Speicher**.
- c Berühren Sie **SD-Karte entnehmen**.

Die Speicherkarte (microSD) kann nun sicher aus dem Telefon entfernt werden.

Speicherkarte (microSD) formatieren

- a Berühren Sie auf dem Startbildschirm das Symbol .
- b Berühren Sie **Einstellungen\Speicher**.
- c Berühren Sie **SD-Karte formatieren**. Berühren Sie auf dem Bildschirm mit dem Hinweis, dass beim Formatieren der Speicherkarte (microSD) deren kompletter Inhalt gelöscht wird, die

Option

SD-Karte
formatieren

6.5 Datenverbindung übertragen

Sie können Ihre Datenverbindung an einem Computer mittels eines USB-Kabels (USB-Tethering) übertragen oder über Bluetooth an bis zu acht Geräte auf einmal übertragen, indem Sie ihr Mobiltelefon als mobilen WLAN-Hotspot einrichten. So können Sie Datenverbindungen auf Geräten nutzen, die keine Mobilfunk- oder WLAN-Datenverbindung haben.



Software-Aktualisierungen können zu zusätzlichen Gebühren bei Ihrem Netzbetreiber führen. Zusätzliche Kosten können auch in Roaming-Gebieten berechnet werden.

Erweiterte Mobilfunkanbindung per USB

Mithilfe des USB-Kabels aus dem Lieferumfang des Telefons schließen Sie das Telefon an einem USB-Anschluss an Ihrem Computer an.

- a Berühren und halten Sie auf dem Startbildschirm die Taste für Multitasking .
- b Berühren Sie **Einstellungen\Mehr\Tethering und mobiler Hotspot**.
- c Aktivieren/deaktivieren Sie das Kontrollkästchen für **USB-Tethering**, um diese Funktion zu aktivieren bzw. zu deaktivieren.

Erweiterte Mobilfunkanbindung per mobilem WLAN-Netzwerk

- a Berühren und halten Sie auf dem Startbildschirm die Taste für Multitasking .
- b Berühren Sie **Systemeinstellungen\Mehr\Tethering und mobiler Hotspot**.
- c Aktivieren/deaktivieren Sie das Kontrollkästchen für **Mobiler WLAN-Hotspot**, um diese Funktion zu aktivieren bzw. zu deaktivieren.

Mobilen Hotspot sichern oder umbenennen

Wenn Ihr mobiler WLAN-Hotspot aktiviert ist, haben Sie die Möglichkeit, den Namen des WLAN-Netzwerks Ihres Telefons (SSID) zu ändern und das WLAN-Netzwerk per Passwort zu sichern.

- a Berühren und halten Sie auf dem Startbildschirm die Taste für Multitasking .
- b Berühren Sie **Einstellungen\Mehr\Tethering und mobiler Hotspot**.

- c Berühren Sie **WLAN-Hotspot einrichten**, um die Netzwerk-SSID oder die Einstellungen zur Netzwerksicherheit zu ändern.
- d Berühren Sie **Speichern**.

6.6 Mit Virtual Private Networks verbinden

Über Virtual Private Networks (VPNs) können Sie eine Verbindung mit Ressourcen innerhalb eines gesicherten lokalen Netzwerks von außerhalb dieses Netzwerks herstellen. VPNs werden häufig von Unternehmen, Hochschulen und anderen Institutionen bereitgestellt, damit deren Nutzer außerhalb des Campus oder aus einem Drahtlosnetzwerk auf lokale Netzwerkressourcen zugreifen können.

VPN hinzufügen

- a Berühren Sie auf dem Startbildschirm die Menütaste.
- b Berühren Sie **Einstellungen\Mehr\VPN-Einstellungen\VPN-Profil hinzufügen**.
- c Berühren Sie den hinzuzufügenden Typ von VPN.
- d Befolgen Sie auf dem angezeigten Bildschirm die Anweisungen vom Netzwerkadministrator zum Konfigurieren jeder Komponente der VPN-Einstellungen.
- e Berühren Sie die Menütaste und anschließend **Speichern**.

Das VPN wird der Liste der VPN-Einstellungen auf dem Bildschirm hinzugefügt.

Verbindung mit einem VPN herstellen oder Verbindung trennen

Verbindung mit einem VPN herstellen

- a Berühren Sie auf dem Startbildschirm die Menütaste.
- b Berühren Sie **Einstellungen\Mehr\VPN-Einstellungen**.
- c Die hinzugefügten VPNs werden aufgelistet. Berühren Sie das VPN, mit dem eine Verbindung hergestellt werden soll.
- d Geben Sie im angezeigten Dialogfeld die erforderlichen Anmeldeinformationen ein und berühren Sie **Verbinden**.

Verbindung trennen

- a Öffnen Sie das Benachrichtigungsfeld und berühren Sie die entsprechende Benachrichtigung für die VPN-Verbindung.

VPN bearbeiten und löschen

VPN bearbeiten

- a Berühren Sie auf dem Startbildschirm die Menütaste.
- b Berühren Sie **Einstellungen\Mehr\VPN-Einstellungen**.
- c Die hinzugefügten VPNs werden aufgelistet. Berühren und halten Sie das zu bearbeitende VPN.
- d Berühren Sie **Netzwerk bearbeiten**.
- e Berühren Sie abschließend die Menütaste und dann **Speichern**.

VPN löschen

- a Berühren und halten Sie im angezeigten Dialogfeld das zu löschende VPN und berühren Sie **Netzwerk löschen**.
- b Berühren Sie zum Bestätigen **OK**.

7 Multimedia-Anwendungen

7.1 Kamera



Ihr Mobiltelefon ist mit einer Kamera zum Aufnehmen von Fotos und Videos ausgestattet.

Vergewissern Sie sich vor dem Verwenden der Kamera, dass eine Speicherkarte (microSD) zum Speichern der Fotos und Videos korrekt eingesetzt wurde. Stellen Sie zudem sicher, dass das Objektiv nicht verdeckt ist, damit die Qualität der Aufnahmen nicht beeinträchtigt wird.

Berühren Sie auf dem Startbildschirm **Kamera**, um diese Anwendung zu öffnen.

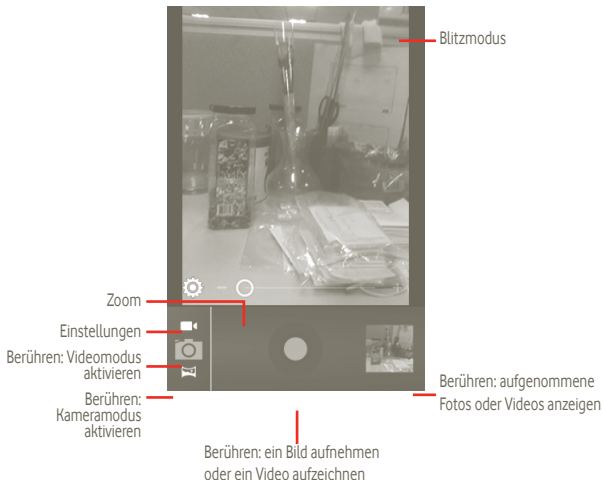


Foto aufnehmen

Der Bildschirm fungiert als Bildsucher. Suchen Sie das Objekt oder die Landschaft mit dem Bildsucher und berühren das Symbol , um das Foto aufzunehmen. Es wird automatisch gespeichert.

Video aufnehmen

Wechseln Sie aus dem Kameramodus in den Videomodus oder öffnen Sie den Videorekorder direkt aus dem Hauptmenü. Suchen Sie das Objekt oder die Landschaft mit dem Bildsucher und berühren das Symbol , um mit der Aufnahme zu beginnen. Berühren Sie das Symbol , um die Aufnahme zu beenden. Das Video wird automatisch gespeichert.

Weitere Aktionen beim Anzeigen von aufgenommenen Fotos/Videos:



Berühren: aufgenommenes Bild oder Video per MMS, E-Mail usw. senden



Berühren: aufgenommenes Video wiedergeben



Berühren: **Diashow** öffnen

7.1.1 Einstellungen im Aufnahme-Modus

Vor dem Aufnehmen eines Fotos oder Videos können Sie mehrere Einstellungen anpassen, indem Sie die Menütaste im Aufnahmemodus und Einstellungen berühren.

Kameraeinstellungen

- **ZSD** Nach rechts ziehen: aktivieren (Foto wird genau in dem Moment gespeichert, in dem die Schaltfläche zum Aufnehmen eines Fotos berührt wird)
- **Speicherort** Berühren: Informationen über gespeicherte Orte der Bilder mittels GPS ein-/ausschalten
- **Auslöserton** Berühren: Auslöserton aktivieren oder deaktivieren
- **Timer** Berühren: Timer beim Aufnehmen eines Bilds oder Videos einstellen
- **Bildgröße** Berühren: Bildgröße anpassen

Videokameraeinstellungen

- **Mikrofon** Berühren: Mikrofon beim Aufnehmen eines Videos ein-/ausschalten
- **Videodauer** Berühren: Videodauer festlegen
- **Videoqualität** Berühren: Videoqualität festlegen
- **Aufnahmemodus** Berühren: Normal/MMS-Grenze festlegen
- **Standard wiederherstellen** Berühren: aktivieren

Weitere Einstellungen:

- **Szenenmodus** Berühren: Nachtmodus/automatischen Modus festlegen
- **Belichtung** Berühren: Belichtungsdauer beim Aufnehmen eines Videos/Fotos festlegen
- **Weißabgleich** Berühren: Farben bei unterschiedlichem Licht anpassen
- **Zeitrafferintervall** Berühren: Zeitrafferintervall auf **Aus, 1 s, 1,5 s, 2 s** usw. festlegen
- **Aufnahmemodus** Berühren: Modus wechseln (**Normal, AN, Automatische Szenenerkennung, Schönes Gesicht, Lächeln-Foto, Belichtungsreihenautomatik**)
- **Raster** Berühren: Raster ein- oder ausblenden

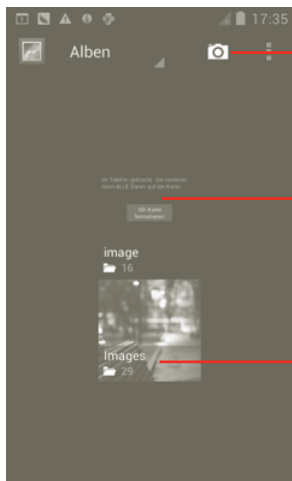
7.2 Galerie



In der Galerie können Sie alle Ihre Fotos und Videos anzeigen. Zudem stehen Ihnen weitere Optionen zur Verwendung mit den Bildern und Videos zur Verfügung (siehe Seite 74).

Öffnen Sie das Hauptmenü und anschließend **Galerie**.

In diesem Menü können Sie auch die Kamera oder die Videokamera öffnen, um ein Foto oder Video aufzunehmen.



Berühren: Kamera öffnen

Album mit zwei Fingern berühren und auseinander bewegen

Nach links/rechts ziehen: mehr Alben sehen

Fotos und Videos anzeigen

Fotos und Videos werden in der **Galerie** nach Alben angezeigt.



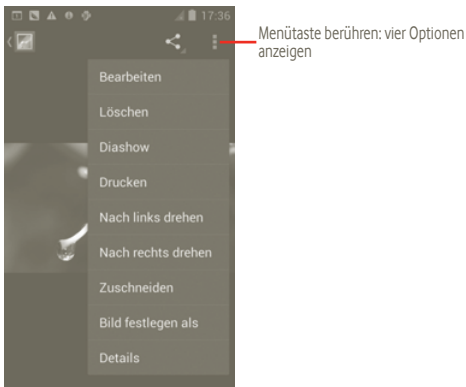
Berühren: Bild im Diavodius anzeigen

Nach links/rechts ziehen: schnell durch das Album blättern

Bilder bearbeiten

Sie können Bilder verarbeiten, indem Sie sie drehen oder zuschneiden, an Freunde senden oder als Kontaktbild bzw. Startbildschirm-Hintergrund festlegen.

Suchen Sie das gewünschte Bild und berühren in der Vollbildansicht .



Berühren Sie zum Zuschneiden eines Fotos das entsprechende Bild, um die Optionen anzuzeigen. Berühren Sie dann **Menü\Zuschneiden**. Das Quadrat zum Ausschneiden erscheint in der Mitte des Bildes. Wählen Sie den Ausschnitt, den Sie zuschneiden möchten, und berühren **Speichern**.

7.3 YouTube



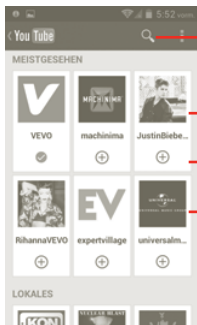
YouTube ist eine Online-Videoportal, auf dem Nutzer Videos herunterladen, weiterleiten und ansehen können. Dabei wird eine Streaming-Funktion unterstützt, die die Wiedergabe von Videos unmittelbar nach dem Beginn des Herunterladens aus dem Internet ermöglicht.

Berühren Sie im Hauptmenü **YouTube**, um diese Anwendung zu öffnen.



Da YouTube ein Online-Videodienst ist, muss das Telefon zur Nutzung von YouTube über eine Netzverbindung verfügen.

Die Videos sind bei YouTube in unterschiedliche Kategorien unterteilt, z. B. **Empfohlen**, **Am meisten abonniert**, **Beliebteste Videos**, **Lokal** usw.



Berühren: nach einem Video suchen

Berühren: weitere Informationen zu einem Video öffnen

Durch Berühren der Menütaste auf dem YouTube-Bildschirm können Sie Videos bewerten, weiterleiten oder als Favoriten kennzeichnen. Details zu diesen Funktionen finden Sie auf der YouTube-Webseite www.YouTube.com.

7.3.1 Videos wiedergeben

Berühren Sie ein Video, um es abzuspielen.

Berühren Sie den Videowiedergabe-Bildschirm, um die Wiedergabesteuerung anzuzeigen, mit der Sie Videos anhalten können. Sie können auch die Verlaufsleiste bis an die gewünschte Position ziehen.

Berühren Sie zum Beenden der aktuellen Videowiedergabe die Zurück-Taste, um zur Videoliste zurückzukehren.

7.4 Musik



In diesem Menü können Sie auf der Speicherkarte (microSD) des Telefons gespeicherte Musikdateien wiedergeben. Musikdateien können über ein USB-Kabel vom Computer auf die Speicherkarte (microSD) heruntergeladen werden.

Berühren Sie im Hauptmenü **Musik**, um diese Anwendung zu öffnen.

Alle Titel werden in vier Kategorien eingeordnet: **Interpreten**, **Alben**, **Titel** und **Abspiellisten**. Berühren Sie eine Kategorie und zeigen Sie die Liste an.

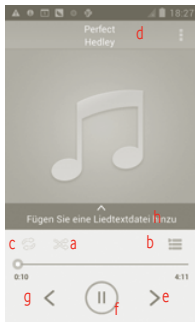
Mithilfe der Suchtaste können Sie in Bibliotheken schnell und einfach Titel für die Wiedergabe suchen.

Berühren Sie zum Löschen eines Titels die Menütaste auf dem Wiedergabebildschirm und dann **Löschen**, um den Titel von der Speicherkarte (microSD) zu entfernen.

Sie können einen Titel auch als Klingelton festlegen, indem Sie auf dem Wiedergabebildschirm die Menütaste berühren, um die Optionen anzuzeigen, und dann **Als Klingelton verwenden** berühren.

7.4.1 Musikwiedergabe

Berühren Sie auf einem der vier Kategorie-Bildschirme einen Titel, um ihn abzuspielen.



- a Berühren: aktuelle Abspielliste im Zufallswiedergabemodus abspielen (Titel werden in zufälliger Reihenfolge wiedergegeben)
- b Berühren: aktuelle Abspielliste öffnen
- c Berühren: Wiederholungsmodus wechseln: **Nicht wiederholen, Abspielliste wiederholen** oder **Aktuellen Titel wiederholen**
- d Berühren und halten: nach weiteren Informationen suchen
- e Berühren: zum nächsten Titel in Album, Abspielliste oder Zufallswiedergabe wechseln
- f Berühren: Wiedergabe anhalten bzw. fortsetzen
- g Berühren: zum vorherigen Titel in Album, Abspielliste oder Zufallswiedergabe wechseln
- h Berühren: Liedtexte anzeigen

Lautstärke anpassen

Berühren Sie zum Anpassen der Lautstärke die Lauter-/Leiser-Taste.

7.4.2 Party-Shuffle verwenden

Wenn Party-Shuffle aktiviert ist, werden einige Titel ausgewählt und in zufälliger Reihenfolge wiedergegeben. Berühren Sie die Menütaste und dann **Party-Shuffle**, um diese Funktion zu verwenden. Berühren Sie zum Deaktivieren erneut die Menütaste und dann **Party-Shuffle aus**.

7.4.3 Abspiellisten verwenden

Mit Abspiellisten können Sie alle auf der Speicherkarte gespeicherten Titel bequem organisieren.

Sie können eine neue Abspielliste erstellen, einen Titel hinzufügen, die Reihenfolge ändern und eine Abspielliste löschen oder umbenennen.

Abspielliste erstellen

Berühren Sie auf dem Wiedergabebildschirm die Menütaste, um die Optionen anzuzeigen, berühren Sie **Zur Abspielliste hinzufügen** und anschließend **Neu**, geben Sie den Namen ein und berühren **Speichern**.

Titelreihenfolge in einer Abspielliste ändern

Öffnen Sie eine Abspielliste und ziehen einen Titel nach oben oder nach unten, um die Reihenfolge in der Abspielliste zu ändern.

Titel oder Abspielliste löschen

Suchen Sie den zu löschenden Titel oder die zu löschende Abspielliste und berühren und halten Sie das Element oder berühren Sie auf dem Wiedergabebildschirm die Menütaste, um die Optionen anzuzeigen. Berühren Sie dann **Löschen**.

Abspielliste umbenennen

Berühren und halten Sie die umzubenennende Abspielliste, um die Optionen anzuzeigen, und berühren Sie dann **Umbenennen**. Berühren Sie abschließend **Speichern**.

8 Google Maps



8.1 Standort bestimmen

8.1.1 Datenquelle für die Standortbestimmung auswählen

Berühren Sie auf dem Startbildschirm die Menütaste und dann **Einstellungen\Standortdienste**.

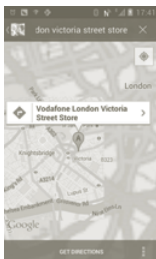
- Aktivieren Sie das Kontrollkästchen **Standortdienst von Google**, um WLAN und/oder mobile Netzwerke als Datenquelle für die Standortbestimmung festzulegen.
- Oder aktivieren Sie das Kontrollkästchen **GPS-Satelliten**, um GPS als Datenquelle für **Mein Standort** festzulegen.

8.1.2 Google Maps öffnen und Standort anzeigen

Berühren Sie auf dem Startbildschirm das Hauptmenü und dann **Maps**.

Berühren Sie  und dann **Mein Standort**.

Die Karte zentriert sich dann auf einen blauen Punkt, umringt von einem blauen Kreis. Ihre tatsächliche Position liegt innerhalb des blauen Kreises.



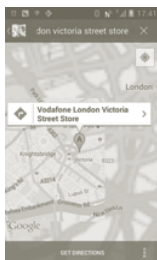
Ziehen Sie die Karte mit dem Finger, um sie zu verschieben.

Sie können die Darstellung auch vergrößern und verkleinern, indem Sie einen Standort auf dem Bildschirm zweimal berühren.

Berühren Sie zum Löschen des Kartenverlaufs die Menütaste und dann  **Karte bereinigen**.

8.2 Standort suchen

- Berühren Sie beim Anzeigen einer Karte  und geben die gewünschte Adresse ein.
- Geben Sie im Suchfeld eine Adresse, eine Stadt oder ein lokales Unternehmen ein.
- Berühren Sie das Suchsymbol. Nach kurzer Zeit zeigen Markierungen mit Buchstaben des Alphabets auf der Karte die gefundenen Treffer an.



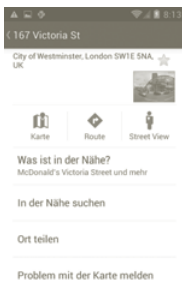
Berühren Sie eine Markierung, um ein Infofenster zu öffnen. Berühren Sie das Infofenster, um einen Bildschirm mit weiteren Informationen zum Standort zu öffnen.

8.3 Standort markieren

Analog zum Festlegen eines Lesezeichens für eine Webadresse im Internet können Sie eine Position auf der Karte zur späteren Verwendung markieren.

8.3.1 Standort markieren oder Markierung aufheben

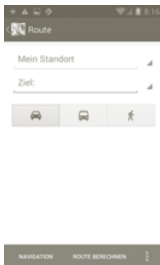
- Berühren und halten Sie einen Standort auf einer Karte.
- Berühren Sie das angezeigte Fenster mit der Adresse.
- Berühren Sie oben auf dem Bildschirm das graue Sternsymbol, um den Standort zu markieren. Oder berühren Sie das goldfarbene Sternsymbol, um die Markierung dieses Standorts aufzuheben.



8.4 Wegbeschreibungen für das Auto, öffentliche Verkehrsmittel oder zu Fuß abrufen

8.4.1 Vorgeschlagene Routen abrufen

a Berühren Sie auf dem Maps-Bildschirm .



- b Berühren Sie die Eingabeleiste oder , um den Ausgangspunkt mit einer der folgenden Methoden festzulegen: Eingeben einer Adresse, Verwenden von **Mein Standort**, Auswählen eines markierten Elements, Auswählen einer Adresse aus den Kontakten oder Verwenden des Suchverlaufs.
- c Gehen Sie bei der Zieleingabe genauso vor.
- d Berühren Sie zum Umkehren der Wegbeschreibung die Menütaste und dann **Start und Ende umkehren**.
- e Wählen Sie dann das Transportmittel aus: Auto, öffentliche Verkehrsmittel oder zu Fuß.
- f Berühren Sie abschließend **Wegbeschreibungen abrufen**.
- g Mehrere vorgeschlagene Routen werden in einer Liste angezeigt. Berühren Sie die Routen, um die entsprechenden detaillierten Wegbeschreibungen anzuzeigen.

Öffnen Sie zum Umkehren einer Wegbeschreibung einfach das Fenster mit der Wegbeschreibung für diese Route, berühren Sie die Menütaste und wählen **Umkehren**. Sie müssen den Ausgangspunkt und das Ziel nicht erneut eingeben.

8.4.2 Vorschau vorgeschlagener Routen anzeigen und bevorzugte Route auswählen

Sie können den Verlauf der Route in der Navigations-, Satelliten- und anderen Ansichten anzeigen.

- Berühren Sie den Links- oder Rechtspfeil, um den nächsten oder vorherigen Abschnitt der Route anzuzeigen.
- Sie können den Routenverlauf in einer Liste anzeigen, indem Sie **Wegbeschreibungsliste** berühren. Berühren Sie die Zurück-Taste, um die vorherige Ansicht anzuzeigen.

Beim Auswählen einer bevorzugten Route sind Entfernung und Zeit die beiden wichtigsten Faktoren für die Planung. Die Entfernung und die geschätzte Zeit werden oben auf dem Anweisungs-Bildschirm angezeigt.

8.4.3 Nach Orten auf der Route suchen

Detaillierte Informationen finden Sie in Abschnitt 8.2.

8.4.4 Routenverlauf anzeigen und geschätzte Ankunftszeit berechnen

Zum Anzeigen des Routenverlaufs markieren Sie Ihren Standort und verkleinern die Ansicht, bis die gesamte Route samt Entfernungen auf einen Bildschirm passt.

Starten Sie basierend auf dem aktuellen Ort und gewünschten Zielort einen weiteren Anweisungs-Bildschirm. Die geschätzte Ankunftszeit wird als Ergebnis angezeigt. Beachten Sie, dass die geschätzte Ankunftszeit für den Modus **Öffentliche Verkehrsmittel** nicht zur Verfügung steht.

8.4.5 Alternativroute zum Ziel abrufen

Wenn der Verkehr auf der aktuellen Route nur langsam fließt oder Sie einen anderen Weg ausprobieren möchten, können Sie beim Dienst von Google Maps Navigation eine Alternativroute anfordern.

Berühren Sie die Menütaste und **Route und Alternativrouten**. Berühren Sie das Symbol für die Alternativroute. Eine Alternativroute wird auf der Karte eingezeichnet.

8.5 Ebenen anordnen

Mit Ebenen können Standorte und zusätzliche Informationen übereinander auf der Karte angezeigt werden. Sie können mehrere Ebenen hinzufügen oder nur bestimmte Ebenen entfernen und somit genau steuern, welche Informationen jeweils auf der Karte sichtbar sind.

8.5.1 Mehrere Ebenen anzeigen

- a Berühren Sie auf dem Maps-Bildschirm .
- b Wählen Sie die gewünschten Ebenen aus.
- c Es werden alle verfügbaren Ebenen aufgeführt (z. B. Verkehr, Satellit oder Latitude), die Sie jeweils zur Ansicht auswählen können.

8.5.2 Karte leeren

Nach dem Abrufen der Wegbeschreibungen oder Suchergebnisse auf einer Karte können Sie die eingezeichneten Markierungen/Ebenen löschen: Berühren Sie dazu auf dem Maps-Bildschirm die Menütaste und dann **Karte bereinigen**.

8.5.3 Weitere Ebenen anzeigen

Sie können weitere Ebenen zum Hinzufügen zur Karte auswählen, z. B. My Maps, Transit Lines oder Wikipedia.

- a Berühren Sie unten auf dem Bildschirm **Weitere Ebenen**.
- b Alle verfügbaren Ebenen werden aufgeführt.

8.6 Bei Latitude anmelden, um die Standorte Ihrer Freunde anzuzeigen und Ihren Standort an sie zu senden

Mit Google Latitude können Sie folgende Aktionen durchführen:

- Anzeigen der Standorte Ihrer Freunde auf einer Karte oder in einer Liste
- Schnelles Kontaktieren Ihrer Freunde mit einer SMS, per Chat oder Anruf
- Senden, Festlegen oder Ausblenden Ihres Standorts oder Abmelden aus Google Latitude
- Steuern, wer Ihren Standort auf welcher Detailebene sieht

8.6.1 Latitude beitreten

a Berühren Sie auf dem Maps-Bildschirm die Menütaste.

b Berühren Sie **Latitude beitreten**.

Sobald Sie Google Latitude beigetreten sind, wird im Menü der Eintrag **Latitude** angezeigt.

Berühren Sie zum Öffnen von Latitude auf dem Maps-Bildschirm die Menütaste und dann **Latitude**.

8.6.2 Freunde dazu einladen, ihren Standort mitzuteilen

a Berühren Sie auf dem Latitude-Bildschirm die Menütaste und dann **Freunde hinzufügen**.

b Berühren Sie **Aus Kontakten auswählen** oder **Über E-Mail-Adresse hinzufügen**.

c Berühren Sie nach dem Auswählen der Kontakte unten auf dem Bildschirm **Freunde hinzufügen**.

Abschließend wird eine Einladung an die jeweiligen Freunde gesendet.

Auf eine Einladung können Sie folgendermaßen antworten:

- **Akzeptieren und eigenen Standort freigeben** Sie und Ihre Freunde können jeweils den Standort der anderen sehen.
- **Akzeptieren, aber meinen Standort verbergen** Sie sehen den Standort Ihrer Freunde, Ihr Standort wird jedoch nicht angezeigt.
- **Nicht akzeptieren** Zwischen Ihnen und Ihren Freunden werden keine Standortinformationen ausgetauscht.

8.6.3 Standorte Ihrer Freunde anzeigen

Sie können die Standorte Ihrer Freunde auf einer Karte oder in einer Liste anzeigen.

- **Kartenansicht** Wenn Google Maps geöffnet ist, werden die Standorte Ihrer Freunde mit dem Fotosymbol zur Identifizierung angezeigt.
- **Listenansicht** Berühren Sie auf dem Maps-Bildschirm die Menütaste und dann **Latitude**. Ihre Freunde werden in einer Liste angezeigt.

8.6.4 Verbindung mit Freunden herstellen

Wählen Sie einen Kontakt aus, um mit ihm zu kommunizieren und Optionen für den Datenschutz festzulegen.

- | | |
|--------------------------------------|---|
| • Auf Karte anzeigen | Der Standort des Freundes wird auf der Karte angezeigt. |
| • Chat über Google Talk | Sie können mit dem Freund chatten. |
| • E-Mail senden | Senden Sie dem Freund eine E-Mail. |
| • Routenplaner | Rufen Sie eine Wegbeschreibung zum Standort des Freundes ab. |
| • Diesem Freund nicht zeigen | Der ausgewählten Person wird Ihr Standort nicht angezeigt. |
| • Nur auf Ortsebene freigeben | Es wird lediglich der Ort, an dem Sie sich befinden, nicht jedoch die Straße angezeigt. |
| • Elemente entfernen | Die ausgewählte Person wird aus Ihrer Liste entfernt und es werden keine Standortdaten mehr mit ihr ausgetauscht. |

8.6.5 Festlegen, welche Informationen freigegeben werden

Sie können bestimmen, welche Informationen Sie mit Ihren Freunde austauschen.

Berühren Sie auf dem Maps-Bildschirm die Menütaste, **Latitude** und anschließend Ihren eigenen Namen und dann **Datenschutz**.

Die folgenden Optionen stehen zur Auswahl zur Verfügung:

- | | |
|--------------------------------------|--|
| • Eigenen Standort ermitteln | Google Latitude darf Ihren Standort automatisch verfolgen. |
| • Eigenen Standort festlegen | Wählen Sie manuell einen Standort auf der Karte aus. |
| • Eigenen Standort ausblenden | Ihr Standort wird niemandem angezeigt. |
| • Latitude deaktivieren | Google Latitude wird deaktiviert und es werden keine Informationen mehr freigegeben. |

9 Sonstiges

9.1 Datei-Manager



Berühren Sie im Hauptmenü **Datei-Manager**, um diese Anwendung zu öffnen.

Mit dem **Datei-Manager** wird nur die Speicherkarte verwaltet, nicht der Telefonspeicher. Dazu müssen Sie zuerst die Speicherkarte installieren. Auf Seite 9 finden Sie Anweisungen zum Einlegen der SD-Karte.

Der **Datei-Manager** zeigt alle auf der Speicherkarte (microSD) gespeicherten Informationen an, z. B. von Google Play Store, YouTube oder anderen Orten heruntergeladene Mediendateien und Anwendungen, aufgenommene Videos, Bilder oder Lieder sowie andere per Bluetooth oder USB-Kabel übertragene Daten.

Wenn Sie eine Anwendung vom PC auf die Speicherkarte (microSD) herunterladen, können Sie diese im Datei-Manager suchen und dann auf dem Telefon installieren.

Optionen im Datei-Manager: Ordner/Unterordner erstellen, Ordner oder Dateien öffnen, anzeigen, umbenennen, kopieren, löschen, wiedergeben oder senden usw.

9.2 Notizen



Berühren Sie im Hauptmenü **Notizen**, um diese Anwendung zu öffnen.

Verwenden Sie **Notizen**, um Einfälle, Ideen, Auszüge, Erinnerungen und Weiteres aufzuschreiben, was Sie zum späteren Nachlesen aufbewahren möchten.

Vorhandene Notizen können per SMS/MMS oder E-Mail gesendet werden.

9.3 Videoplayer



Berühren Sie im Hauptmenü **Videoplayer**, um diese Anwendung zu öffnen.

Videoplayer ist ein integrierter Videoplayer, in dem alle Ihre Videos aufgelistet werden.

Berühren Sie ein Element in der Liste, um es abzuspielen. Verwenden Sie während der Wiedergabe die Symbole zum Unterbrechen und zum Wechseln der Lieder, kehren Sie mit der Menütaste zum Vollbild zurück oder berühren Sie einen Punkt auf der Zeitachse, um an die entsprechende Stelle zu gelangen.

9.4 Sprachsuche



Berühren Sie im Hauptmenü **Sprachrekorder**, um diese Anwendung zu öffnen.

Mit der Sprachsuche können Sie Suchvorgänge per Spracheingabe ausführen.

9.5 SyncMLClient



Berühren Sie im Hauptmenü **SyncMLClient**, um diese Anwendung zu öffnen.

Sie müssen ein eigenes Konto auf einem Hostserver für die Synchronisierung konfigurieren, um die Synchronisierungsquelle auf der anderen Seite ermitteln zu können. Möglicherweise werden Sie auch aufgefordert, Angaben zu den folgenden Optionen zu machen:

Mit wem wird synchronisiert: Kontoname, Nutzernamen und Passwort sind zum Authentifizieren Ihrer Identität erforderlich

Wie wird synchronisiert: Die verfügbaren Synchronisierungsarten sind **Synchronisierung in beide Richtungen, Auf Server sichern, Von Server wiederherstellen, Auf Server exportieren** und **Von Server importieren**.

Was wird synchronisiert: Unterstützte Synchronisierungsanwendungen sind **Kontakte** und **Kalender**. Diese verfügen jeweils über eine unabhängige sichere Datenbank, die keinen anonymen Zugriff zulässt.

Wann wird synchronisiert: **Synchronisieren während Roaming, Bei geänderten Daten, Wenn Telefon eingeschaltet ist** oder regelmäßiges Synchronisieren (täglich, wöchentlich und monatlich)

9.6 Radio



Das Telefon ist mit einem Radio⁽¹⁾ mit RDS-Funktion⁽²⁾ ausgestattet. Sie können die Anwendung als herkömmliches Radio mit gespeicherten Sendern oder mit parallel angezeigten Informationen verwenden, die auf dem Display zu sehen sind. Dies gilt nur, falls Sie Sender einstellen, die diesen Visual Radio-Dienst anbieten.

Berühren Sie im Hauptmenü **Radio**, um diese Anwendung zu öffnen.

Die Qualität des Radioempfangs hängt von der Übertragungsqualität des Senders in diesem Gebiet ab.

⁽²⁾ Je nach Netzbetreiber und Markt



Zur Verwendung muss das Headset eingesteckt sein, das als mit dem Telefon verbundene Antenne fungiert.



Verfügbare Optionen:

- **Suche** Berühren: nach Kanälen suchen
- **RDS-Einstellungen** Kontrollkästchen unter "Senderinformationen" bzw. "Alternative Frequenz" aktivieren
- **FM aufzeichnen** Berühren: aufzeichnen
- **Aufgezeichnete Dateien** Berühren: auf aufgezeichnete Dateien zugreifen
- **Beenden** Berühren: Radio beenden

9.7 LED-Lampe



Berühren Sie im Hauptmenü **LED-Lampe**, um diese Anwendung zu öffnen.

Die **LED-Lampe** ist eine Anwendung, die wie eine Lampe eingesetzt werden kann. Sie können sie ein- und ausschalten und die Helligkeit wie gewünscht anpassen.

9.8 Andere Anwendungen ⁽¹⁾

Die bisher in diesem Abschnitt beschriebenen Anwendungen sind auf dem Telefon vorinstalliert. Eine kurze Einleitung zu den vorinstallierten Drittanbieter-Anwendungen finden Sie in der Broschüre zum Telefon. Sie können auch Tausende weitere Drittanbieter-Anwendungen über Google Play Store auf dem Telefon herunterladen.

⁽¹⁾ Verfügbarkeit je nach Land und Netzbetreiber

10 Einstellungen



Berühren Sie das Hauptmenü auf dem Startbildschirm und dann **Einstellungen**. Sie können auch die Menütaste auf dem Startbildschirm berühren und halten und dann **Systemeinstellungen** berühren.

10.1 Drahtlos und Netzwerke

10.1.1 WLAN

Mit WLAN können Sie im Internet surfen, ohne die SIM-Karte zu verwenden, wenn sich das Telefon innerhalb eines Drahtlosnetzwerks befindet. Sie müssen dazu nur den Bildschirm **WLAN-Einstellungen** öffnen und einen Zugangspunkt für die Verbindung des Telefons mit dem Drahtlosnetzwerk konfigurieren.

Detaillierte Anweisungen zur Verwendung von WLAN finden Sie im Abschnitt **6.1.2 WLAN**.

10.1.2 Bluetooth

Per Bluetooth kann das Telefon Daten (Videos, Bilder, Musik usw.) über kurze Entfernungen mit einem anderen Bluetooth-Gerät (Telefon, Computer, Drucker, Headset oder Autokit) austauschen.

Weitere Informationen zu Bluetooth finden Sie im Abschnitt **6.3 Mit Bluetooth-Geräten verbinden**.

10.1.3 Datennutzung

Sie können die Details zur Datennutzung überprüfen und das Limit für mobile Daten festlegen.

10.1.4 Flugmodus

Aktivieren Sie das Kontrollkästchen **Flugmodus**, um gleichzeitig alle drahtlosen Verbindungen zu deaktivieren, einschließlich WLAN, Bluetooth usw.

10.1.5 VPN-Einstellungen

Ein mobiles virtuelles privates Netzwerk (mobiles VPN oder mVPN) bietet mobilen Geräten Zugriff auf Netzwerkressourcen und Softwareanwendungen in einem privaten Netzwerk, wenn sie eine Verbindung über andere Drahtlosnetzwerke oder verkabelte Netzwerke herstellen. Mobile VPNs werden in Umgebungen verwendet, in denen z. B. Anwendungssitzungen an einem Arbeitstag ständig geöffnet sein müssen, da die Nutzer eine Verbindung über verschiedene Drahtlosnetzwerke herstellen, Lücken in der Netzabdeckung vorliegen oder die Nutzer ihre Geräte ausschalten und wieder starten, um die Lebensdauer des Akkus zu verlängern. Bei einem konventionellen VPN kann bei solchen Ereignissen die Verbindung nicht durchgängig gewährleistet werden, da der Netzwerk-Tunnel unterbrochen wird. Die Verbindung zu Anwendungen wird also unter Umständen getrennt. Es kann zudem zu Zeitüberschreitungen, Fehlern oder sogar Abstürzen von Rechnern kommen.

Weitere Informationen zu VPNs finden Sie im Abschnitt **6.6 Mit Virtual Private Networks verbinden**.

10.1.6 Tethering und mobiler Hotspot

Diese Funktion ermöglicht Ihnen eine erweiterte Mobilfunkverbindung für das Gerät mittels USB oder als mobiler WLAN-Zugangspunkt. (Siehe Absatz 6.5)

10.1.7 NFC ⁽¹⁾

Near Field Communication (NFC) ist eine neue drahtlose Verbindungstechnologie für kurze Distanzen. Mit NFC können mobile Nutzer NFC-Tags lesen und schreiben, eine Kopplung mit anderen NFC-Geräten herstellen und sogar schnell und sicher Zahlungen mit einem Mobilgerät ausführen. Ist NFC aktiviert, können Sie mithilfe dieser Anwendung gescannte Tags öffnen, mit diesen interagieren oder sie sortieren.

Berühren Sie zum Öffnen dieser Funktion auf dem Startbildschirm das Hauptmenü und wählen anschließend **NFC Aufgaben-Launcher**.

Ihr neues Smartphone von Vodafone verfügt über eine integrierte NFC-Funktion, die Ihnen das Leben leichter macht.

Nach nur einmaligem Berühren eines NFC-fähigen Aufklebers (so genannte „Tags“) führt das Telefon sofort eine oder mehrere programmierte Aktionen aus, z. B. das Starten einer Anwendung, das Aktivieren der WLAN-Funktion oder sogar das Anmelden bei Facebook.

Als Starthilfe sind zwei frei programmierbare Aufkleber beigelegt.

⁽¹⁾ Nur bei Vodafone 975N

10.1.8 Mobile Netzwerke

Daten aktiviert

Falls Sie nicht in allen mobilen Netzwerken Daten übertragen müssen, können Sie das Kontrollkästchen **Daten aktiviert** deaktivieren. So vermeiden Sie die durch Datenübertragung in Mobilfunknetzen anfallenden Gebühren, insbesondere bei nicht vorhandener Datenflatrate.

Daten-Roaming

Wenn Sie in einem mobilen Netzwerk eines anderen Anbieters im Ausland keine Daten übertragen möchten, deaktivieren Sie das Kontrollkästchen **Daten-Roaming**, um anfallende Roaming-Gebühren zu verhindern.

Netzwerkmodus

Berühren Sie diese Option, um den gewünschten Netzwerkmodus auszuwählen: **Nur 3G (UMTS)**, **Nur GSM**, **GSM/3G (UMTS)** automatisch.

Zugangspunkte

Berühren Sie diese Option, um GSM-/UMTS-Optionen einzugeben. Sie können Zugangspunkte anzeigen, nur 2G-Netze nutzen oder einen Netzbetreiber auswählen.

Netzbetreiber

Mit diesem Menü können Sie das bevorzugte Netzwerk auswählen.

10.2 Ton

Verwenden Sie die Toneinstellungen zum Konfigurieren der Anrufklingel- und Benachrichtigungstöne, Musik und anderer Audioeinstellungen.

- **Lautstärke** Berühren: Lautstärke für eingehende Anrufe, Medien und den Wecker einstellen
- **Lautlos** Kontrollkästchen **Lautlos** aktivieren: alle Töne mit Ausnahme von Medien und Wecktönen stummschalten
- **Klingelton** Berühren: Standardklingelton bei eingehenden Anrufen festlegen
- **Klingelton Benachrichtigung** Berühren: standardmäßigen Benachrichtigungston festlegen
- **Vibration und Klingelton** Berühren: auf Optionen zu Vibration und Klingelton zugreifen
- **Tastentöne** Kontrollkästchen aktivieren: bei Verwendung des Wählfelds Töne abspielen
- **Ton bei Auswahl** Kontrollkästchen aktivieren: Wiedergabe von Tönen beim Berühren des Bildschirms aktivieren
- **Ton bei Bildschirmsperre** Kontrollkästchen aktivieren: beim Sperren und Entsperren des Bildschirms Wiedergabe von Tonsignalen ermöglichen
- **Haptisches Feedback** Kontrollkästchen aktivieren: beim Berühren der Auswahlstasten und bei bestimmten Interaktionen mit der Benutzeroberfläche die Vibration aktivieren

10.3 Display

- **Helligkeit** Berühren: Display-Helligkeit anpassen oder automatisch Helligkeit auswählen
- **Ausrichtung** Kontrollkästchenaktivieren:automatischenAusrichtungswechsel beim Drehen des Telefons aktivieren
- **Menüdarstellung** Berühren: Einstellungen durch Berühren und Halten der Taste für Multitasking auf dem Startbildschirm anzeigen
- **Ruhezustand** Berühren: Display-Timeout festlegen

10.4 Speicher

Mit diesen Einstellungen überwachen Sie den verwendeten und verfügbaren Speicherplatz auf dem Telefon und auf Ihrer Speicherkarte (microSD), verwalten die Speicherkarte (microSD) und setzen gegebenenfalls das Telefon zurück, um alle persönlichen Informationen zu löschen.

10.4.1 SD-Karte

Gesamtspeicher/Verfügbarer Speicherplatz

Listet den Speicherplatz auf der eingesetzten Speicherkarte (microSD) und den verwendeten Speicherplatz für Fotos, Videos, Musik und andere Dateien auf.

SD-Karte entnehmen

Deaktiviert die Speicherkarte (microSD), damit Sie die Karte formatieren oder sicher entnehmen können, wenn das Telefon eingeschaltet ist. Diese Einstellung wird ausgeblendet, wenn keine Speicherkarte (microSD) eingesetzt ist, wenn Sie sie bereits entnommen haben oder wenn Sie die Speicherkarte (microSD) in den Computer eingesetzt haben.

SD-Karte formatieren

Sämtliche Inhalte einer Speicherkarte (microSD) werden dauerhaft gelöscht und die Karte wird auf die Verwendung mit dem Telefon vorbereitet. Die Speicherkarte (microSD) muss vor dem Formatieren deaktiviert werden.

10.4.2 Interner Speicher

Verfügbarer Speicherplatz

Berühren Sie diese Option, um den vom Betriebssystem, seinen Komponenten, Anwendungen (einschließlich der von Ihnen heruntergeladenen) sowie den dazugehörigen dauerhaften und temporären Daten belegten Speicherplatz anzuzeigen.



Falls eine Warnmeldung mit dem Hinweis angezeigt wird, dass der Speicher des Telefons beschränkt ist, müssen Sie freien Speicher schaffen, indem Sie nicht benötigte Anwendungen, heruntergeladene Dateien usw. löschen.

10.5 Akku

Berühren Sie diese Option, um eine Liste der Anwendungen und Betriebssystemkomponenten zu öffnen, die Sie seit der letzten Verbindung mit einer Stromquelle verwendet haben. Die Liste ist nach der verbrauchten Energiemenge sortiert. Berühren Sie eine Anwendung in der Liste, um Details über ihren Energieverbrauch anzuzeigen, und berühren Sie, falls vorhanden, eine Schaltfläche, um einen Einstellungs- oder Informationsbildschirm für diese Komponenten oder Anwendung zu öffnen.

10.6 Anwendungen

Das Menü **Anwendungen** zeigt Details zu den auf Ihrem Telefon installierten Anwendungen an. Verwalten Sie ihre Daten und legen fest, ob Sie die Installation von Anwendungen erlauben, die Sie von Webseiten und per E-Mail erhalten.

10.7 Standortdienste

In den Einstellungen des Standortdiensts legen Sie die Einstellungen für das Verwenden und Senden Ihres Standorts fest, wenn Sie nach Informationen suchen und Anwendungen mit Ortung verwenden, z. B. Google Maps. Zudem können Sie Einstellungen konfigurieren, die Ihr Telefon und die darauf befindlichen Daten schützen.

Standortdienst von Google verwenden

Aktivieren Sie das Kontrollkästchen, um anhand der Informationen von WLAN-Netzen und mobilen Netzwerken Ihren ungefähren Standort zu ermitteln. Sie können den Standort in Google Maps, beim Suchen und für andere Zwecke verwenden. Bei Auswahl dieser Option werden Sie gefragt, ob Sie der anonymen Freigabe Ihres Standorts für die Standortdienste von Google zustimmen.

GPS-Satelliten verwenden

Aktivieren Sie diese Option, um den GPS-Satellitenempfänger des Telefons zu einer bis auf wenige Meter genauen Bestimmung des Standorts zu verwenden. Beim erstmaligen Zugriff auf den GPS-Satelliten kann die genaue Bestimmung des Telefonstandorts bis zu fünf Minuten dauern. Zur Standortbestimmung müssen Sie sich an einem Ort mit freiem Blick auf den Himmel befinden und sollten sich möglichst wenig bewegen. Danach kann der genaue Standort per GPS innerhalb von 20 bis 40 Sekunden bestimmt werden.

10.8 Sicherheit

10.8.1 Bildschirmsperre einrichten

- **Keine** Berühren: Bildschirmsperre deaktivieren
- **Schieben** Berühren: Bildschirm per Schieben entsperren
- **Muster** Berühren: Entsperrungsmuster festlegen
- **PIN** Berühren: PIN-Code zum Entsperren des Bildschirmes festlegen
- **Passwort** Berühren: Passwort zum Entsperren des Bildschirmes festlegen

10.8.2 PIN-Abfrage

PIN-Abfrage einrichten oder PIN ändern

In diesem Menü können Sie festlegen, ob Sie beim Einschalten des Telefons die PIN-Abfrage deaktivieren oder aktivieren möchten und Ihre PIN ändern.

10.8.3 Passwörter

Passwörter sichtbar

Aktivieren Sie das Kontrollkästchen, um Passwörter während der Eingabe anzuzeigen.

10.8.4 Geräteadministratoren

Fügen Sie über diese Option Administratoren für das Gerät hinzu oder entfernen sie.

10.8.5 Anmeldeinformationsspeicher

Vertrauenswürdige Anmeldedaten

Aktivieren Sie das Kontrollkästchen, um Anwendungen den Zugriff auf den verschlüsselten Speicher sicherer Zertifikate und zugehöriger Passwörter sowie anderer Anmeldeinformationen des Telefons zu erlauben. Der Anmeldeinformationsspeicher wird zum Einrichten einiger Arten von VPN- und WLAN-Verbindungen verwendet. Falls Sie kein Passwort für den Anmeldeinformationsspeicher festgelegt haben, wird diese Einstellung ausgeblendet.

Von SD-Karte installieren

Installieren Sie verschlüsselte Zertifikate von der Speicherkarte (microSD).

Speicherinhalt löschen

Löschen Sie den Anmeldeinformationsspeicher aller Inhalte und setzen Passwörter zurück.

10.9 Sprache und Eingabe

Mit den Einstellungen unter **Sprache und Eingabe** wählen Sie die Sprache für den Text auf dem Telefon und für die Konfiguration der Bildschirmtastatur aus. Dies umfasst auch die Wörter, die Sie dem Wörterbuch hinzugefügt haben.

10.9.1 Sprache

Wählen Sie die gewünschte Sprache und Region aus.

10.9.2 Android-Tastatur

Die Android-Tastatureinstellungen gelten für die Bildschirmtastatur des Telefons. Die Korrektur- und Großbuchstabenfunktionen gelten für alle Sprachen (einschließlich der englischen Version) der Tastatur. Die folgenden Optionen sind möglich:

- **Eingabesprachen**

Legen Sie eine Sprache für die Eingabe fest.

- **Automatische Groß-/Kleinschreibung**

Aktivieren Sie dieses Kontrollkästchen, damit der erste Buchstabe des ersten Worts nach einem Punkt, das erste Wort in einem Textfeld und jedes Wort in Namensfeldern automatisch groß geschrieben werden.

- **Vibrieren bei Tastendruck**

Aktivieren Sie dieses Kontrollkästchen, damit das Telefon bei jedem Berühren einer Taste auf der Bildschirmtastatur kurz vibriert.

- **Ton bei Tastendruck**

Aktivieren Sie dieses Kontrollkästchen, damit das Telefon bei jedem Berühren einer Taste auf der Bildschirmtastatur kurz einen Ton abspielt.

- **Popup bei Tastendruck**

Aktivieren Sie das Kontrollkästchen, damit die berührte Taste kurz in einem Popup-Fenster zu sehen ist.

- **Taste für Spracheingabe**

Berühren Sie diese Option, um das Mikrofon-Symbol auf der Tastatur anzuzeigen.

- **Autokorrektur**

Häufig auftretende Fehler werden während der Eingabe behoben.

- **Änderungsvorschläge**

Aktivieren Sie die Einstellung, damit während der Eingabe Änderungsvorschläge erscheinen.

10.9.3 Einstellungen für Sprachsuche

Legen Sie hier Einstellungen für die Google-Spracherkennung fest.

- **Sprache** Eingabesprache auswählen
- **Sprachausgabe** Sprachausgabe auf **Immer sprechen** oder **Nur mit Freisprecheinrichtung** festlegen
- **Beleidigende Worte sperren** Erkannte beleidigende Worte ausblenden
- **Stichworterkennung** Funktion aktivieren oder deaktivieren

10.9.4 Text-in-Sprache-Einstellungen ⁽¹⁾

Mit den Text-in-Sprache-Einstellungen konfigurieren Sie den Android-Text-in- Sprache-Generator für Anwendungen wie TalkBack, die diesen nutzen können.

Falls Sie keine Sprachgeneratordaten installiert haben, ist nur die Einstellung zum Installieren von Sprachdaten verfügbar.

Beispiel anhören

Ein kurzes Beispiel wird vom Sprachgenerator anhand der aktuellen Einstellungen wiedergegeben.

Sprachdaten installieren

Falls auf dem Telefon keine Sprachgeneratordaten installiert sind, stellen Sie eine Verbindung zu Google Play Store her und befolgen Si beim Vorgang zum Herunterladen und Installieren der Daten die entsprechende Anleitung. Diese Einstellung ist nicht verfügbar, wenn die Daten bereits installiert sind.

Sprechgeschwindigkeit

Ein Dialogfeld wird geöffnet, in dem Sie auswählen können, wie schnell der Generator sprechen soll.

Sprache

Ein Dialogfeld wird geöffnet, in dem Sie die Sprache des Texts auswählen können, den der Generator lesen soll.

⁽¹⁾ Je nach Land und Netzbetreiber

10.10 Sichern und zurücksetzen

Datensicherung

Aktivieren Sie dieses Kontrollkästchen, um die Telefoneinstellungen und andere Anwendungsdaten mithilfe Ihres Google-Kontos auf den Google-Servern zu sichern. Wenn Sie das Telefon austauschen, werden die gesicherten Einstellungen bei der Anmeldung im Google-Konto auf dem neuen Telefon wiederhergestellt. Ist diese Funktion aktiviert, werden zahlreiche Einstellungen gesichert. Hierzu zählen unter anderem WLAN-Passwörter, Lesezeichen, eine Liste mit den installierten Anwendungen, die Wörter, die Sie dem Wörterbuch hinzugefügt haben, sowie die meisten Einstellungen, die Sie unter **Einstellungen** konfiguriert haben. Wenn Sie diese Option deaktivieren, werden die Einstellungen nicht mehr gesichert und sämtliche vorhandene Sicherungen werden von den Google-Servern gelöscht.

Automatische Wiederherstellung

Aktivieren Sie dieses Kontrollkästchen, um Ihre gesicherten Einstellungen und andere Daten wiederherzustellen, wenn Sie eine Anwendung erneut installieren.

Werkseinstellungen wiederherstellen

Löschen Sie sämtliche persönlichen Daten aus dem internen Telefonspeicher, einschließlich der Daten über Ihr Google-Konto, sämtliche anderen Konten, Ihre System- und Anwendungseinstellungen und sämtliche heruntergeladenen Anwendungen. Beim Zurücksetzen werden keine heruntergeladenen Aktualisierungen der Systemsoftware oder andere Dateien auf der Speicherkarte (microSD) wie Musik- oder Fotodateien gelöscht. Wenn Sie das Telefon auf diese Art zurücksetzen, werden Sie aufgefordert, die gleichen Informationen einzugeben wie beim ersten Start von Android.

Sollte sich das Telefon nicht mehr einschalten lassen, kann das Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen auch über die Hardwaretasten vorgenommen werden. Halten Sie die Lauter-Taste gedrückt und drücken Sie gleichzeitig die Ein/Aus-/Beenden-Taste, bis das Display aufleuchtet.

10.11 Konten

Mit den Kontoeinstellungen fügen Sie ein Google-Konto und andere unterstützte Konten hinzu und entfernen oder verwalten sie. Außerdem steuern Sie mit diesen Einstellungen, wie und ob Anwendungen Daten eigenständig senden, empfangen und synchronisieren und ob Anwendungen Nutzerdaten automatisch synchronisieren können.

Gmail, Google Kalender und andere Anwendungen weisen möglicherweise ebenso eigene Einstellungen zum Steuern der Synchronisierung auf. Weitere Informationen finden Sie in den Abschnitten zu diesen Anwendungen.

10.11.1 Allgemeine Synchronisationseinstellungen

Hintergrunddaten

Aktivieren Sie das Kontrollkästchen, um Anwendungen das Synchronisieren von Daten im Hintergrund unabhängig davon zu erlauben, ob Sie gerade aktiv damit arbeiten. Durch Deaktivieren dieser Einstellung können Akkuladung gespart und die Datennutzung gesenkt (aber nicht verhindert) werden.

Automatisch synchronisieren

Aktivieren Sie dieses Kontrollkästchen, um Anwendungen das eigenständige Synchronisieren von Daten zu erlauben. Falls Sie diese Einstellung deaktivieren, müssen Sie ein Konto in der Liste auf dem Bildschirm, die Menütaste und **Jetzt synchronisieren** berühren, um die Daten für dieses Konto zu synchronisieren.

Das automatische Synchronisieren von Daten ist deaktiviert, wenn **Hintergrunddaten** nicht aktiviert ist. In diesem Fall ist das Kontrollkästchen **Autom. synchronisieren** ausgeblendet.

10.11.2 Konten verwalten

Die restlichen Daten auf diesem Bildschirm gehören zu den Google-Konten und anderen Konten, die Sie dem Telefon hinzugefügt haben. Wenn Sie ein Konto auf diesem Bildschirm berühren, wird der entsprechende Kontobildschirm geöffnet.

Dieser Bildschirm enthält je nach Kontoart verschiedene Optionen. Im Fall von Google-Konten werden die Datentypen aufgeführt, die Sie mit dem Telefon synchronisieren können. Neben den Typen befinden sich Kontrollkästchen, mit denen Sie die Synchronisierung für den jeweiligen Typ aktivieren oder deaktivieren können. Sie können auch die Menütaste und **Jetzt synchronisieren** berühren, um die Daten zu synchronisieren. Berühren Sie **Konto entfernen**, um das Konto mit allen Daten (Kontakte, E-Mail, Einstellungen usw.) zu entfernen.

10.12 Datum und Uhrzeit

Legen Sie Datum und Uhrzeit fest.

Automatisch

Aktivieren Sie das Kontrollkästchen, um vom Netzwerk bereitgestellte Werte zu verwenden.
Deaktivieren Sie das Kontrollkästchen, um alle Werte manuell festzulegen.

Datum festlegen

Ein Dialogfeld wird geöffnet, in dem Sie das Datum des Telefons manuell festlegen können.

Uhrzeit festlegen

Ein Dialogfeld wird geöffnet, in dem Sie die Uhrzeit des Telefons festlegen können.

Zeitzone auswählen

Ein Dialogfeld wird geöffnet, in dem Sie die Zeitzone des Telefons festlegen können.

24-Stunden-Format

Aktivieren Sie das Kontrollkästchen, um die Uhrzeit im 24-Stunden-Format anzuzeigen.

Datumsformat wählen

Ein Dialogfeld wird geöffnet, in dem Sie das Format zur Anzeige des Datums auswählen können.

10.13 Eingabehilfen ⁽¹⁾

Mit den Einstellungen unter **Eingabehilfen** konfigurieren Sie sämtliche Eingabehilf-Anwendungen, die Sie auf dem Telefon installiert haben.

TalkBack

Aktivieren Sie das Kontrollkästchen, um die Bezeichnungen oder Namen von Elementen beim Navigieren auf der Benutzeroberfläche des Telefons von einem installierten Sprachgenerator aussprechen zu lassen.

Großer Text

Aktivieren Sie das Kontrollkästchen, um den Text auf dem Bildschirm groß anzuzeigen.

Beenden-Taste beendet Anruf

Aktivieren Sie das Kontrollkästchen, um einen Anruf zu beenden, indem Sie während des Telefonats die Ein/Aus-/Beenden-Taste drücken.

10.14 Entwicklung

Der Bildschirm **Entwicklung** enthält Einstellungen, die zum Entwickeln von Android-Anwendungen hilfreich sind. Vollständige Informationen, einschließlich der Dokumentation der Android-Anwendungen und Entwicklungstools, finden Sie auf der Android-Entwicklerwebseite (<http://developer.android.com>).

⁽¹⁾ Je nach Land und Netzbetreiber

- **USB-Verbindung:** Aktivieren Sie das Kontrollkästchen, um die Kommunikation zwischen einem Computer und dem Telefon per USB-Verbindung zu erlauben.
- **Aktiv bleiben:** Aktivieren Sie das Kontrollkästchen, um zu verhindern, dass der Bildschirm ausgeschaltet und gesperrt wird, wenn das Telefon zum Aufladen mit einem Ladegerät oder USB-Gerät verbunden ist. Verwenden Sie diese Einstellung nicht längere Zeit mit einem statischen Bild auf dem Telefon. Dieses Bild brennt sich möglicherweise in den Bildschirm ein.
- **Falsche Standorte zulassen:** Aktivieren Sie das Kontrollkästchen, um einem Entwicklungstool auf einem Computer die Steuerung des vom Telefon ermittelten Standorts zu erlauben, anstatt dafür die internen Tools des Telefons zu verwenden.

10.15 Telefoninfo

Das Telefon enthält Informationen über rechtliche Informationen, Modellnummer, Firmwareversion, Baseband-Version, Kernel-Version, Build-Nummer sowie folgende:

Status

Hier finden Sie Informationen zu: Akkuladeanzeige, Meine Telefonnummer, Netzwerk, Signalstärke, Mobiler Netzwerktyp, Servicestatus, Roaming, Mobiler Netzwerkstatus, IMEI, IMEI SV, WLAN-MAC-Adresse, Bluetooth-Adresse und Betriebszeit.

Rechtliche Hinweise

Rufen Sie die rechtlichen Hinweise auf.

Softwareaktualisierungen

Prüfen Sie, ob Systemaktualisierungen verfügbar sind.

11 Telefon optimal nutzen

11.1 Android Manager

Sie können die PC-Suite-Software **Android Manager** kostenlos von der folgenden Webseite herunterladen: www.vodafone.com/smart3

Der Android Manager ermöglicht die Bearbeitung und Sicherung unterschiedlicher Daten am PC:

- **Kontakte**

Sie können Kontakteinträge sichern, damit diese bei Verlust, Beschädigung oder Austausch des Telefons weiterhin zur Verfügung stehen.

- **Mitteilungen**

Sie können Mitteilungen am Computer statt mit der Bildschirmtastatur des Telefons schreiben. Des Weiteren werden Ihre Mitteilungen verwaltet.

- **Fotos**

Fotos können einfach vom PC oder Telefon importiert und in verschiedenen Alben organisiert werden.

- **Videos**

Videodateien vom PC können wiedergegeben und in einen Ordner auf dem Telefon hochgeladen werden.

- **Musik**

Sie können Ihre Favoriten schnell auf dem PC suchen, die Bibliothek verwalten und Abspiellisten für den Musikplayer des Telefons einrichten.

- **Anwendung**

Sie können heruntergeladene Anwendungen importieren und diese bei der Synchronisierung auf dem Telefon installieren.

- **Dateimanager**

Organisieren Sie mit wenigen Klicks die Dateien auf dem Telefon, um sie Ihren Wünschen entsprechend anzuordnen.

- **Synchronisierung**

Sie können Kontakte und Kalender in Outlook oder Outlook Express mit dem Telefon synchronisieren.

Unterstützte Betriebssysteme

Windows XP/Windows Vista/Windows 7

11.2 FOTA-Aktualisierung

Mithilfe des FOTA-Aktualisierungs-Tools können Sie die Software des Telefons aktualisieren.

Öffnen Sie zum Zugreifen auf **Softwareaktualisierungen** das Benachrichtigungsfeld und berühren das Symbol . Wählen Sie anschließend **Telefoninfo\Softwareaktualisierungen**. Berühren Sie alternativ dazu das Symbol  und rufen **Einstellungen\Telefoninfo\Softwareaktualisierungen** auf. Berühren Sie **Nach Aktualisierungen suchen**. Das Telefon sucht dann nach der aktuellen Software. Wenn Sie das System aktualisieren möchten, berühren Sie die Schaltfläche **Herunterladen**. Berühren Sie anschließend **Installieren**, um die Aktualisierung abzuschließen. Nach Abschluss des Vorgangs verfügen Sie über die neueste Version der Telefonsoftware.

Vor der Suche nach Aktualisierungen sollte eine Datenverbindung aktiviert werden.

Bei einem Neustart des Telefons stehen Ihnen auch Einstellungen für Intervalle zur automatischen Überprüfung und Erinnerungen für Aktualisierungen zur Verfügung

Falls Sie die automatische Überprüfung ausgewählt haben, wird in der Statusleiste das Symbol  angezeigt, wenn vom System eine neue Version ermittelt wurde. Berühren Sie die Benachrichtigung, um direkt auf **Softwareaktualisierungen** zuzugreifen.



Ändern Sie während des Herunterladens oder der Aktualisierung über FOTA nicht den standardmäßigen Speicherort, um Fehler beim Finden der richtigen Aktualisierungspakete zu vermeiden.

12 Informationen zur Produktsicherheit

Piktogramme und grafische Symbole



Lesen Sie sich den Abschnitt mit den Sicherheitsinformationen der Bedienungsanleitung auf Seite 114 durch.



Nicht während des Tankens verwenden



Beim Führen eines Kraftfahrzeugs nicht per Hand bedienen



Gerät kann helles oder blinkendes Licht aussenden



Telefon bei der Nutzung stets 10 mm entfernt vom Kopf oder Körper halten



Nicht ins Feuer werfen



Erstickengefahr aufgrund von Kleinteilen



Kontakt mit Magnetspeichermedien vermeiden



Gerät kann laute Geräusche verursachen



Hohe Temperaturen vermeiden



Nicht in der Nähe von Herzschrittmachern und anderen persönlichen medizinischen Geräten verwenden



Kontakt mit Flüssigkeiten vermeiden, trocken halten



In Krankenhäusern und medizinischen Einrichtungen Ausschalthinweise befolgen



Nicht auseinandernehmen



In Flugzeugen und an Flughäfen Ausschalthinweise befolgen



Nicht als alleiniges Gerät für Notrufe verwenden



In explosionsgefährdeten Umgebungen ausschalten



Nur genehmigtes Zubehör verwenden

Informationen zur Produktsicherheit

Belastung durch Funkwellen

Allgemeine Erklärung zu hochfrequenter Strahlung

Das Telefon ist mit einem Sender und einem Empfänger ausgestattet. Im eingeschalteten Zustand wird hochfrequente Strahlung empfangen und ausgesendet. Beim Kommunizieren mit dem Gerät wird die vom Telefon verwendete Sendeleistung vom Anrufsteuerungssystem festgelegt.

Spezifische Absorptionsrate (SAR)

Von Ihrem mobilen Gerät werden Funkwellen gesendet und empfangen. Bei der Entwicklung wurde darauf geachtet, dass die in internationalen Richtlinien empfohlenen Grenzwerte für die Belastung durch Funkwellen nicht überschritten werden. Diese Richtlinien wurden von der unabhängigen wissenschaftlichen Organisation ICNIRP erarbeitet und umfassen großzügige Sicherheitsspannen, um den Schutz für alle Personen unabhängig von Alter und Gesundheitszustand zu gewährleisten.

In den Richtlinien wird die Maßeinheit SAR (spezifische Absorptionsrate) verwendet. Der SAR-Grenzwert für Mobilgeräte beträgt 2 W/kg und der höchste SAR-Wert, der beim Testen der Nutzung am Ohr für dieses Gerät gemessen wurde, betrug 0,543 W/kg⁽¹⁾. Da Mobilgeräte viele unterschiedliche Funktionen umfassen, können sie auch in anderen Positionen genutzt werden, z. B. am Körper, wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben.

Da der SAR-Wert bei der höchsten Sendeleistung des Geräts gemessen wird, liegt der tatsächliche SAR-Wert des Geräts während des Betriebs normalerweise unterhalb des oben angegebenen Werts. Der Grund hierfür sind automatische Änderungen der Sendeleistung des Geräts, mit denen sichergestellt werden soll, dass jeweils nur die für die Kommunikation mit dem Netz erforderliche Mindestleistung verwendet wird.

Betrieb am Körper

Wichtige Sicherheitsinformationen zur Belastung durch hochfrequente Strahlung:

Zur Einhaltung der Richtlinien zur Belastung durch hochfrequente Strahlung muss zwischen Telefon und Körper immer ein Mindestabstand von 10 mm eingehalten werden.

Wenn diese Anweisung nicht beachtet wird, werden die entsprechenden Richtlingengrenzwerte zur Belastung durch hochfrequente Strahlung möglicherweise überschritten.

Der höchste SAR-Wert, der sich für dieses Mobiltelefon beim Testen der Nutzung am Körper und der Einhaltung des Standards ergeben hat, beträgt 0,757 W/kg. Es können zwar Unterschiede zwischen SAR-Werten unterschiedlicher Telefone und in unterschiedlichen Positionen bestehen, aber es werden stets die relevanten internationalen Richtlinien und EU-Anforderungen zur Belastung durch hochfrequente Strahlung erfüllt.

Belastung durch Felder mit hochfrequenter Strahlung verringern

Für Personen, die die Belastung durch Felder mit hochfrequenter Strahlung verringern möchten, wurden von der Weltgesundheitsorganisation (WHO) die folgenden Hinweise bereitgestellt:

Vorsichtsmaßnahmen: Nach gegenwärtigen wissenschaftlichen Erkenntnissen sind keine besonderen Vorsichtsmaßnahmen erforderlich, was die Nutzung von Mobiltelefonen betrifft. Falls Bedenken bestehen, können Personen zur Verringerung der Belastung durch hochfrequente Strahlung bei sich selbst oder ihren Kindern Telefongespräche möglichst kurz halten oder Freisprecheinrichtungen verwenden, um den Abstand des Mobiltelefons zu Kopf und Körper zu erhöhen.

⁽¹⁾ Die Tests werden in Übereinstimmung mit IEC-Standard PT62209-1 durchgeführt.

Weitere Informationen zu diesem Thema erhalten Sie auf der WHO-Webseite unter <http://www.who.int/peh-emf> (im WHO-Datenblatt 193: Juni 2000).

Rechtliche Informationen

Folgende Genehmigungen und Hinweise gelten in den angegebenen Regionen.

Vodafone 975:

TCT Mobile

TCT Mobile Europe SAS
55 Avenue des Champs Piémont,
Immeuble Le Capitole, 92000 Nanterre, Frankreich
+33 1 46 52 01 22

EG-Konformitätserklärung

Produkt: HSDPA/HSPA/UMTS-Dualband/GSM-Quadband, Dockingstation mit Bluetooth-Technologie, WLAN und UKW-Radio

Produktkennzeichnung: Vodafone 975 typ Smart III 4

Wir TCT Mobile Europe SAS
55, avenue des Champs Piémont
92000 Nanterre
Frankreich

erklären in alleiniger Verantwortung, dass das oben genannte Produkt den geltenden grundlegenden Anforderungen der EU-Richtlinie 1999/5/EG entspricht. Zudem wurden alle wesentlichen Funktestreihen ausgeführt. Konformitätsbewertungsverfahren: Anhang IV der Richtlinie

Angewendete Standards:

- Artikel 3.1 a (Gesundheitsschutz und Sicherheit des Benutzers)
 - EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A12:2011 + A1:2010
 - EN 62209-1 (2006)
 - EN 62209-2 (2010)
 - EN 50360:2001/AC:2006, Empfehlung des Rates 1999/519/EG (Juli 99)
- Artikel 3.1 b (Schutzanforderungen in Bezug auf die elektromagnetische Verträglichkeit)
 - EN 301 489-1 v.1.9.2 (2011-09), EN 301 489-3 1.4.1 (2002-08), EN 301 489-7 v.1.3.1 (2005-11), EN 301 489-17 v.2.1.1 (2009-05), EN 301 489-24 v1.5.1 (2010-10)
- Artikel 3.2 (effiziente Nutzung des Funkspektrums zur Vermeidung funktechnischer Störungen)
 - EN 301 511 v.9.0.2 (2003-03), EN 301 908-1 v.5.2.1 (2011-05), EN 301 908-2 v.5.2.1 (2011-07), EN 300 328 v.1.7.1 (2006-10), EN 300 440-1 v1.6.1 (2010-08), EN 300 440-2 v1.4.1 (2010-08)

Dieses Produkt entspricht zudem den geltenden Anforderungen folgender Richtlinien:

- Richtlinie 2004/108/EG (elektromagnetische Verträglichkeit)
 - EN 55013:2001 + A2:2006
 - EN 55020:2007
- Richtlinie 2011/65/EU (RoHS-Richtlinie zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten)

Dieses Produkt kann mit einem universellen Ladegerät für Mobiltelefone verwendet werden, das folgenden Standards entspricht:

- EN301489-34 v1.1.1 (2010-10)
- EN 62684:2010

Die Konformität dieses Produkts wurde von nachfolgend benannter Stelle gemäß der Richtlinie 1999/5/EG überprüft:

American Certification Body, Inc.
Suite C110, Whitler Avenue 6731, 22101 McLean, Virginia, USA
Identifikationsnummer: 1588

Datum: 2013-05-17

Signatur

TCT Mobile Europe SAS

Immeuble Le Capitole

TCT Mobile Europe SAS, Frankreich, 55 Avenue des Champs Piémont, Immeuble Le Capitole, 92000 Nanterre, Frankreich

92000 Nanterre - FRANCE

RCS Nanterre 440 038 222

CE 1588

TCT Mobile Europe SAS – Siège social: 55 Avenue des Champs Piémont, Immeuble Le Capitole, 92000 Nanterre, Frankreich
SAS au capital de 23 011 072 euros – RCS Nanterre B 440 038 222 – Siret 440 038 222 000 38 APE 4852Z

TCT Mobile Europe SAS – Siège social: 55 Avenue des Champs Piémont, Immeuble Le Capitole, 92000 Nanterre, Frankreich, SAS au capital de 23 011 072 euros – RCS Nanterre B 440 038 222 – Siret 440 038 222 000 38 APE 4852Z

EG-Konformitätserklärung

Produkt: HSDPA/HSPA/UMTS-Dualband/GSM-Quadband, Dockingstation mit Bluetooth-Technologie, WLAN und UKW-Radio

Produktkennzeichnung: Vodafone 975 typ Smart III 4 NFC

Wir TCT Mobile Europe SAS
55, avenue des Champs Piémont
92000 Nanterre
Frankreich

erklären in alleiniger Verantwortung, dass das oben genannte Produkt den geltenden grundlegenden Anforderungen der EU-Richtlinie 1999/5/EG entspricht. Zudem wurden alle wesentlichen Funktestreihen ausgeführt. Konformitätsbewertungsverfahren: Anhang IV der Richtlinie

Angeordnete Standards:

- Artikel 3.1 a (Gesundheitsschutz und Sicherheit des Benutzers)
 - EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A12:2011 + A1:2010
 - EN 62209-1 (2006)
 - EN 62209-2 (2010)
 - EN 50360: 2001/AC:2006, Empfehlung des Rates 1999/519/EG (Juli 99)
- Artikel 3.1 b (Schutzanforderungen in Bezug auf die elektromagnetische Verträglichkeit)
 - EN 301 489-1 v.1.9.2 (2011-09), EN 301 489-3, 1.4.1 (2002-08), EN 301 489-7 v.1.3.1 (2005-11), EN 301 489-17 v.2.1.1 (2009-05), EN 301 489-24 V1.5.1 (2010-10)
- Artikel 3.2 (effiziente Nutzung des Funkspektrums zur Vermeidung funktechnischer Störungen)
 - EN 301 511 v.9.0.2 (2003-03), EN 301 908-1 v.5.2.1 (2011-05), EN 301 908-2 v.5.2.1 (2011-07), EN 300 328 v.1.7.1 (2006-10), EN 300 440-1 v1.6.1 (2010-06), EN 300 440-2 v1.4.1 (2010-06), EN 300 330-1 v1.7.1 (2010-02), EN 300 330-2 v1.5.1 (2010-02), EN 302 291-1 v1.1.1 (2005-07), EN 302 291-2 v1.1.1 (2005-07)

Dieses Produkt entspricht zudem den geltenden Anforderungen folgender Richtlinien:

- Richtlinie 2004/10/EG (elektromagnetische Verträglichkeit)
 - EN 55013:2001 + A2:2006
 - EN 55020:2007
- Richtlinie 2011/65/EU (RoHS-Richtlinie zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten)

Dieses Produkt kann mit einem universellen Ladegerät für Mobiltelefone verwendet werden, das folgenden Standards entspricht:

- EN301489-34 v1.1.1 (2010-10)
- EN 62684:2010

Die Konformität dieses Produkts wurde von nachfolgend benannter Stelle gemäß der Richtlinie 1999/5/EG überprüft:

American Certification Body, Inc.
Suite C110, Whitler Avenue 6731, 20070 Nanterre SAS
Identifikationsnummer: 1568

Datum: 2013-05-17
Signatur:  Christophe Benoit
RCS Nanterre 440 038 222

TCT Mobile Europe SAS/ Stellvertretender Geschäftsführer, EMEA

CE 1588

Ablenkung

Führung von Kraftfahrzeugen

Das Führen von Kraftfahrzeugen erfordert jederzeit höchste Aufmerksamkeit, um die Gefahr von Unfällen zu reduzieren. Die Nutzung eines Telefons beim Fahren stellt (auch bei Verwendung einer Freisprecheinrichtung) eine Ablenkung dar und kann zu einem Unfall führen. Halten Sie sich an die geltenden regionalen Gesetze und Bestimmungen, mit denen die Nutzung von Mobilfunkgeräten beim Fahren geregelt ist.

Bedienung von Maschinen

Das Bedienen von Maschinen erfordert jederzeit höchste Aufmerksamkeit, um die Gefahr von Unfällen zu reduzieren.

Nutzung des Produkts

Allgemeine Erklärung zur Nutzung

Sie allein sind dafür verantwortlich, wie Sie das Telefon nutzen, sowie für die sich aus der Nutzung ergebenden Konsequenzen.

Schalten Sie das Telefon in Bereichen, in denen die Nutzung verboten ist, stets aus. Für die Nutzung des Telefons gelten Sicherheitsmaßnahmen zum Schutz des Nutzers und seiner Umgebung.

- Gehen Sie stets sorgfältig mit dem Telefon und dessen Zubehör um und bewahren Sie es an einem sauberen und staubfreien Ort auf.
- Setzen Sie das Telefon oder dessen Zubehör niemals offenen Flammen oder brennenden Zigaretten usw. aus.
- Setzen Sie das Telefon oder dessen Zubehör niemals Flüssigkeiten, Feuchtigkeit oder hoher Luftfeuchtigkeit aus.
- Vermeiden Sie das Fallenlassen oder Werfen des Telefons und versuchen Sie nicht, das Telefon oder dessen Zubehör zu biegen.
- Verwenden Sie zum Reinigen des Geräts oder des Zubehörs keine aggressiven Chemikalien, Reinigungslösungen oder Aerosole.
- Malen Sie das Telefon oder dessen Zubehör nicht an.
- Versuchen Sie nicht, das Telefon oder Zubehör auseinanderzunehmen. Dies ist nur autorisierten Personen gestattet.
- Setzen Sie das Telefon oder dessen Zubehör niemals extremen Temperaturen aus. Zulässiger Temperaturbereich: -10 bis +50 Grad Celsius.
- Informieren Sie sich über die regionalen Bestimmungen zur Entsorgung elektronischer Produkte.

Tragen Sie das Telefon nicht in der Gesäßtasche, da es beim Hinsetzen sonst auseinanderbrechen kann.

Kleinkinder

Lassen Sie das Telefon und dessen Zubehör nicht in die Hände von Kleinkindern geraten und gestatten Sie ihnen nicht, damit zu spielen.

Sie können sich selbst oder andere Kinder verletzen oder das Telefon versehentlich beschädigen.

Das Telefon enthält Kleinteile mit scharfen Kanten, die zu Verletzungen führen oder sich lösen und eine Erstickungsgefahr bedeuten können.

Entmagnetisierung

Zur Verringerung der Gefahr einer Entmagnetisierung sollten Sie verhindern, dass sich elektronische Geräte oder Magnetspeichermedien längere Zeit in der Nähe des Telefons befinden.

Elektrostatische Entladung

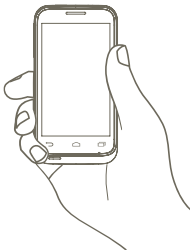
Vermeiden Sie die Berührung der Metallkontakte von SIM-Karten.

Antenne

Vermeiden Sie die Berührung der Antenne.

Normale Nutzungsposition

Halten Sie das Telefon beim Anrufen oder Entgegennehmen eines Anrufs mit der Unterseite in Richtung Mund an Ihr Ohr, wie Sie es von einem Festnetztelefon gewohnt sind.



Airbags

Legen Sie das Telefon niemals auf einem Airbag oder im Wirkungsbereich eines Airbags ab.

Legen Sie das Telefon vor dem Losfahren an einem sicheren Ort ab.

Epilepsie/Ohnmacht

Das Telefon kann hell und blinkend aufleuchten.

Verletzungen durch wiederholte Beanspruchung

Beachten Sie Folgendes, um die Gefahr von Verletzungen durch wiederholte Beanspruchung beim Senden von SMS oder Nutzen von Spielen auf dem Telefon zu verringern:

- Halten Sie das Telefon nicht verkrampft fest.
- Üben Sie nur leichten Druck auf die Schaltflächen aus.
- Nutzen Sie die Sonderfunktionen des Geräts, mit denen die Anzahl der zu drückenden Schaltflächen verringert werden kann, z. B. Mitteilungsvorlagen und Wortvorschläge (T9).
- Machen Sie häufig Pause, um sich strecken/dehnen und entspannen zu können.

Notrufe

Dieses Telefon arbeitet wie alle Mobiltelefone mit Funksignalen, sodass die Verbindungsherstellung nicht unter allen Bedingungen garantiert werden kann. Verlassen Sie sich daher, was Notrufe betrifft, niemals ausschließlich auf ein Mobiltelefon.

Laute Geräusche

Das Telefon kann laute Geräusche produzieren, die zu einer Schädigung des Gehörs führen können. Dauerhafte Musik bei voller Lautstärke auf dem Musikplayer kann zu Hörschäden führen. Verwenden Sie nur die empfohlenen Kopfhörer.



SCHÜTZEN SIE IHR GEHÖR

Stellen Sie zum Vermeiden von Hörschäden die Lautstärke nicht über einen längeren Zeitraum hoch ein. Halten Sie bei eingeschaltetem Lautsprecher das Telefon nicht zu nah ans Ohr.

Helles Licht

Nutzen Sie das Telefon nicht zu nah an den Augen, da es schnell und hell blinken kann.

Erwärmung des Telefons

Das Telefon kann sich während des Aufladens und der normalen Nutzung erwärmen.

Elektrische Sicherheit

Zubehör

Verwenden Sie nur genehmigtes Zubehör.

Schließen Sie keine inkompatiblen Produkte oder Zubehörteile an.

Achten Sie darauf, dass durch Berührung oder Metallgegenstände, z. B. Münzen oder Schlüsselringe, an den Akkukontakten kein Kurzschluss entsteht.

Anschluss im Fahrzeug

Nehmen Sie professionelle Hilfe in Anspruch, wenn Sie eine Telefonschnittstelle an die elektrische Anlage des Fahrzeugs anschließen möchten.

Fehlerhafte und beschädigte Produkte

Versuchen Sie nicht, das Telefon oder Zubehör auseinanderzunehmen.

Das Telefon und dessen Zubehörteile dürfen nur von qualifizierten Personen gewartet oder repariert werden.

Wenn das Telefon oder dessen Zubehör in Wasser getaucht, gequetscht oder fallen gelassen worden ist, verwenden Sie es nicht, bis es von einem autorisierten Servicecenter überprüft worden ist.

Behandlung und Sicherheit des Akkus

Schalten Sie das Gerät vor dem Entnehmen des Akkus stets aus und trennen Sie die Verbindung zum Ladegerät.

Verwenden Sie nur den im Lieferumfang enthaltenen Akku und das Ladegerät oder vom Hersteller genehmigte Ersatzteile, die für die Verwendung mit dem Telefon bestimmt sind. Die Verwendung anderer Akkus und Ladegeräte kann ein Sicherheitsrisiko darstellen.

Nehmen Sie den Akku nicht auseinander und erzeugen Sie keinen Kurzschluss des Akkus. Es kann zu versehentlichen Kurzschlüssen kommen, wenn ein Metallgegenstand, z. B. ein Schlüssel, eine Büroklammer oder ein Stift, mit den Kontakten des Akkus in Berührung kommt.

Eine fehlerhafte Nutzung des Akkus kann zu einem Brand, einer Explosion oder einer anderen Gefahrensituation führen. Wenn Sie glauben, dass der Akku beschädigt wurde, sollten Sie ihn nicht mehr verwenden. Bringen Sie ihn zur Überprüfung in ein Servicecenter.

Störungen

Allgemeine Erklärung zu Störungen

In unmittelbarer Nähe von persönlichen medizinischen Geräten, beispielsweise Herzschrittmachern und Hörgeräten, ist besondere Vorsicht geboten.

Herzschrittmacher

Hersteller von Herzschrittmachern empfehlen, dass zwischen einem Mobiltelefon und einem Herzschrittmacher ein Mindestabstand von 15 cm eingehalten werden sollte, um mögliche Störungen des Herzschrittmachers zu vermeiden. Dazu sollten Sie das Telefon am Ohr auf der Seite verwenden, die dem Herzschrittmacher abgewandt ist, und das Gerät nicht in der Brusttasche tragen.

Hörgeräte

Menschen mit Hörgeräten oder anderen kochlearen Implantaten können unter Umständen Störgeräusche wahrnehmen, wenn in deren Nähe Mobilfunkgeräte verwendet werden bzw. sich in deren Nähe befinden. Der Grad der Störung ist abhängig vom Typ des Hörgeräts und dem Abstand zur Störungsquelle. Das Vergrößern des Abstands zwischen den Geräten kann die Störung möglicherweise verringern. Sie können sich auch an den Hersteller des Hörgeräts wenden, um sich über Alternativen zu informieren.

Medizinische Geräte

Wenden Sie sich an Ihren Arzt und an den Gerätehersteller, um zu ermitteln, ob der Betrieb des Telefons Störungen beim Betrieb Ihres medizinischen Geräts verursachen kann.

Krankenhäuser

Schalten Sie das Mobilfunkgerät aus, wenn Sie in Krankenhäusern, Kliniken oder Gesundheitseinrichtungen dazu aufgefordert werden. Diese Maßnahmen dienen der Verhinderung einer möglichen Störung empfindlicher medizinischer Geräte.

Flugzeuge

Schalten Sie das Mobilfunkgerät stets aus, wenn Sie vom Personal eines Flughafens oder einer Fluglinie dazu aufgefordert werden.

Informationen zur Nutzung von Mobilfunkgeräten an Bord des Flugzeugs erhalten Sie beim Personal der Fluglinie. Falls das Gerät über einen Flugmodus verfügt, muss dieser Modus vor dem Betreten des Flugzeugs aktiviert werden.

Störungen in Kraftfahrzeugen

Beachten Sie, dass einige Fahrzeughersteller aufgrund von potenziellen Störungen der Elektronik die Nutzung von Mobiltelefonen in ihren Fahrzeugen nur zulassen, wenn die Installation eine Freisprecheinrichtung mit externer Antenne umfasst.

Explosionsgefährdete Umgebungen

Tankstellen und explosive Umgebungen

Befolgen Sie an Orten mit explosionsgefährdeten Umgebungen alle Hinweise und Schilder mit der Aufforderung zum Ausschalten von Mobilfunkgeräten, z. B. Telefone und andere Mobilfunkgeräte.

Bereiche mit explosionsgefährdeten Umgebungen sind unter anderem Betankungsbereiche, Unterdecks auf Booten, Transport- oder Lagerungseinrichtungen für Kraftstoff oder Chemikalien und Bereiche, in denen die Luft Chemikalien oder bestimmte Partikel enthält, z. B. Getreide, Staub oder Metallpulver.

Zündkapseln und -bereiche

Schalten Sie das Mobiltelefon bzw. Mobilfunkgerät bei Aufenthalt in Zündbereichen oder Bereichen mit Schildern, auf denen zum Ausschalten von Funkgeräten oder elektronischen Geräten aufgefordert wird, stets aus, um Störungen bei Sprengungen zu verhindern.

Ihr Telefon ist ein Transceiver, der in GSM in Quad-Band (850/900/1800/1900 MHz) oder in UMTS in Dual-Band (900/2100 MHz) betrieben wird.

CE I 588

Dieses Gerät erfüllt die grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG.. Die vollständige Konformitätserklärung für das Telefon finden Sie auf unserer Internetseite: <http://www.vodafone.com/smart3>

Diebstahlschutz ⁽¹⁾

Ihr Telefon wird durch eine IMEI (Seriennummer) auf dem Verpackungsetikett und im Speicher des Produkts identifiziert. Es wird empfohlen, diese Nummer bei der ersten Verwendung des Telefons zu notieren. Geben Sie * # 0 6 # ein und bewahren Sie die Nummer an einem sicheren Ort auf. Die Nummer wird unter Umständen von der Polizei oder dem Betreiber angefordert, falls das Telefon gestohlen wird. Mit dieser Nummer kann Ihr Mobiltelefon gesperrt und eine Nutzung durch Dritte selbst mit einer anderen SIM-Karte verhindert werden.

⁽¹⁾ Wenden Sie sich an den Netzbetreiber, um die Verfügbarkeit des Dienstes zu überprüfen.



Dieses Symbol auf dem Telefon, dem Akku und dem Zubehör bedeutet, dass diese Produkte nach Ende der Nutzung zu einer der folgenden Sammelstellen gebracht werden müssen:

- Kommunales Abfallentsorgungszentrum mit speziellen Behältern für diese Gegenstände
- Sammelstelle am Verkaufsort

Sie werden anschließend wiederverwertet. Dadurch wird verhindert, dass bestimmte Substanzen

in die Umwelt gelangen, und die Komponenten können erneut verwendet werden.

In EU-Ländern gilt:

Die Sammelstellen sind kostenlos.

Alle Produkte mit diesem Zeichen müssen zu diesen Sammelstellen gebracht werden.

In Ländern außerhalb der EU gilt:

Gegenstände mit diesem Symbol dürfen nicht in normalen Behältern entsorgt werden, wenn Ihre Region über entsprechende Recycling- und Sammelstellen verfügt. Stattdessen müssen sie zu diesen Sammelstellen gebracht werden, damit sie wiederverwertet werden können.

VORSICHT: WIRD DER AKKU DURCH EINEN FALSCHEN TYP ERSETZT, BESTEHT EXPLOSIONSGEFAHR. ENTSORGEN SIE VERWENDETE AKKUS ENTSPRECHEND DEN ANWEISUNGEN.

13 Telefongarantie

GARANTIEBEDINGUNGEN

1. Vodafone übernimmt die Gewährleistung für dieses Mobiltelefon bei normalem Gebrauch für einen Zeitraum von zwei (2) Jahren ab dem Zeitpunkt des Erwerbs durch den ursprünglichen Besitzer (nicht übertragbar).
2. Für den Akku gilt eine begrenzte Gewährleistung in Bezug auf Produktionsfehler von zwölf (12) Monaten und für das Ladegerät von vierundzwanzig (24) Monaten. Für anderes Zubehör gilt eine begrenzte Gewährleistung in Bezug auf Produktionsfehler von vierundzwanzig (24) Monaten.
3. Ausgeschlossen von der Gewährleistung sind Schäden aufgrund der folgenden Ursachen:
 - a) Normale Abnutzung der Teile
 - b) Defekte und Schäden als Folge einer unnormalen oder unüblichen Nutzung
 - c) Unbefugte Demontage, Reparatur, Abänderung oder Modifizierung
 - d) Fehlerhafte Nutzung, Missbrauch, Fahrlässigkeit oder Unfälle
 - e) Defekte oder Schäden als Folge unsachgemäßer Überprüfung, Betrieb, Wartung, Installation oder Abänderung bzw. Modifizierung
 - f) Defekte oder Schäden als Folge von verschütteten Nahrungsmitteln oder Flüssigkeiten, Korrosion, Rost oder falsch angelegter Spannung
 - g) Kratzer oder Beschädigungen von Kunststoffoberflächen und allen anderen von außen zugänglichen Teilen aufgrund der üblichen Nutzung durch Kunden

4. Die Kosten für die Einsendung des Geräts zu Wartungs- oder Reparaturzwecken trägt der Nutzer.
5. Die Gewährleistung erlischt in folgenden Fällen:
 - a) Die Seriennummer oder das Garantiesiegel am Gerät wurde unkenntlich gemacht oder entfernt.
 - b) Eine in dieser Gewährleistung enthaltene Bedingung wurde ohne vorherige schriftliche Zustimmung von Vodafone abgeändert oder modifiziert.
6. Die begrenzte Gewährleistung gilt nur für Kunden, die das Produkt in einem der Länder (oder einer Region) erworben haben, die am Ende dieses Dokuments angegeben sind. Die begrenzte Gewährleistung ist nur in Ländern (oder Regionen) gültig, für die der Verkauf des Produkts von Vodafone zugelassen wurde.
7. Wenn das Produkt nach Ablauf des Gewährleistungszeitraums an Vodafone zurückgesendet wird, gelten die normalen Servicerichtlinien von Vodafone und für den Kunden fallen die entsprechenden Gebühren an.
 - a) Vodafone geht für das Produkt keinerlei weitere Verpflichtungen oder Haftungen ein, die über die ausdrücklichen Angaben in dieser begrenzten Gewährleistung hinausgehen.
 - b) Alle Gewährleistungsinformationen, Produktfunktionen und Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.
8. DIESE GARANTIE ERSETZT ALLE ANDEREN GARANTIEEN, OB AUSDRÜCKLICH ODER KONKLUDENT, EINSCHLIESSLICH ALLER IMPLIZIERTEN GARANTIEEN DER HANDELSÜBLICHKEIT ODER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK. VODAFONE ÜBERNIMMT KEINE HAFTUNG FÜR GARANTIEVERLETZUNGEN, DIE ÜBER DIE KORREKTUR DER VERLETZUNG IN OBEN BESCHRIEBENER WEISE HINAUSGEHT. VODAFONE HAFTET IN KEINERLEI WEISE FÜR FOLGESCHÄDEN.

14 Zubehör

Die aktuelle Generation der GSM-Mobiltelefone von Vodafone verfügt über eine integrierte Freisprecheinrichtung, mit der Sie das Telefon beispielsweise verwenden können, während es auf einem Tisch liegt. Wer seine Gespräche vertraulich behandeln möchte, sollte lieber ein Headset verwenden.

1. Ladegerät
2. Akku
3. USB-Kabel
4. Stereoheadset



Verwenden Sie das Telefon nur mit im Lieferumfang enthaltenen Akkus, Ladegeräten und Zubehör.

15 Technische Daten

Prozessor	MTK 6575
Plattform	Android 4.1
Arbeitsspeicher	ROM: 4 GB, RAM: 1 GB
Abmessungen (L x B x T)	(NFC-Version) Größe: 123,2 x 64,4 x 11,3 mm (Version ohne NFC) Größe: 123,2 x 64,4 x 10,9 mm
Gewicht	Etwa 136 Gramm mit Akku
Display	4,0-Zoll-TN-LCD-Touchscreen mit WVGA-Auflösung 800 x 480
Netzwerk	UMTS: Dualband 900/2100 MHz GSM/GPRS/EDGE: Quadband 850/900/1800/1900 MHz
GPS	Unterstützte GPS-/Interne GPS-Antenne
Verbindungen	• Bluetooth V4.0+ EDR • WLAN: 802.11b/g/n • 3,5-mm-Audiobuchse • Micro-USB
Kamera	5-Megapixel-Farbkamera mit Autofokus
Audiofähige Formate	AAC, AAC+, AAC Enhanced, WB AMR, MP3, Midi
Videofähige Formate	H.263, H.264
Akku	• Wiederaufladbarer Lithium-Ionen-Akku • Kapazität: 1500 mAh

Erweiterungs-Steckplatz	Speicherkarte (microSD)
Besondere Features	• 1. Bewegungssensor • 2. E-Kompass • 3. Licht- und Näherungssensor

Hinweis Die technischen Daten können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.